

Vesztigazgató:
Barcs Sándor

MTI

A munkatársat felelős:
Kenyeres Júlia
A kiadásért felelős:
a vesztigazgató

MAGYAR TÁVIRATI IRODA

Minden jog fenntartásával. Kéziratnak tekintendő. Házisok sorozata.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda Budapest, VIII., Bródy Sándor-u. 5-7. Telefon: 338-330, 339-880

B 1. kiadás 1951. augusztus 22. 6 óra -- perc

Értekezleten tárgyalták meg a Táncsics Bőrgyár dolgozói, hogyan fokozhatják az Alkotmány Ünnepe tiszteletére elért anyagtakarékossági eredményeiket

i Kné/Pa/PE Kné K 3, 4

A Táncsics Bőrgyár dolgozói az Alkotmány Ünnepe tiszteletére vállalták, hogy három hónap alatt: júliusban, augusztusban és szeptemberben 592.000 /Ötszázkilencvenkettőezer/ forint értékű anyagot takarítanak meg. A megtakarítás értéke augusztus 20.-ig elérte már az 540.000 /Ötszáznegyvenezer/ forintot.

A jó eredményeket a fizikai és műszaki dolgozók együttműködése segítette elő. A műszakiak megvizsgálták minden egyes dolgozó munkakörülményeit. Ott, ahol az anyagfogyasztás magas volt, kisebb-nagyobb észszerűsítéssel, jobb előkészítéssel segítettek. A "Sok kicsi sokra megy" elv alapján még a kikészítéshez szükséges só kimérésénél is vigyáztak, hogy ne történjék elmerés. Megszüntették a festékelcsorgást, amivel értékes import-anyagokat takarítottak meg.

Számos ujitás lendítette előre a versenyt. Azelőtt kézzel simították ki a vikszos tehénbőröket. Most ezt a műveletet már géppel végzik, a bőr vége így nem ráncosodik meg. Csak ezzel az egy ujitással huszonnégyezer forintot takarítottak meg a verseny utolsó hat hetében. Az üzemrészlegek között a vezetteműhely vált ki jó eredményeivel, öt és fél napig dolgozott az alkotmányi versenyszakasz során megtakarított anyagból.

A versenyrendület nem lankadt az Alkotmány Ünnepe után sem. A műszaki dolgozók máris megbeszélést tartottak, milyen új eljárásokkal, ujitásokkal segíthetik elő a még jobb anyagtakarékossági eredményeket. Seszták Ferenc főmérnök vállalta, hogy a borjubőrök ráncosodását megszünteti egy új eljárással és ezzel öt százalékkal fokozza a bőrkifhasználást. Schmidt Károly művezető úgy változtatja meg a marha-box cserzési eljárását, hogy az eddigi két százalék króm-oxid helyett elegendő lesz 1.6 százalék. /MTI/

Három-négy órától negyedórára csökkenti egy ujitás az üvegyapógyártó kemence állóidejét

i Si/Fd/PE Kné K 4,4

Ezerkétszáz fokos hőségben, sebesen forgó samottkorong bontja pókhálófinomságu szálakra az olvadt üveget az Üvegszigetelőanyagok Gyára üvegyapot-gyártó kemencéjében. A samottkorongok a nagy forróságtól és az állandó surlódástól gyorsan elkopnak, repedeznek. Ezelőtt egy hónappal még le kellett állni az üvegyapotgyártással - esetenként három-négy órára - a korongcserénél. Azért volt erre szükség, mert órák kellett ahhoz, hogy a samottkorongot tartó forgófej a kemence ezerkétszáz fokos melegét átvegye. Az üzem ujitó komplex-brigádja Németh Ferenc igazgató vezetésével - hulladék vasanyagok felhasználásával - előmelegítő kemencét szerkesztett tartalék forgófejek hevítésére. A kemence segítségével három-négy órától tizenöt percre csökkent az az idő, amíg leállnak egy-egy elrepedt korong kicserélésénél, mert állandóan kellő hőfoku forgófejet tárol az előmelegítő. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 2. kiadás

1951. augusztus 22.

6 óra 05 perc

Befejeződött a Közgazdaságtudományi Egyetem 212 harmadéves hallgatójának nyári könnyűipari üzemi gyakorlata

i Si/TI/PE Kné K 4,3

A Közgazdaságtudományi Egyetem 212 harmadik évfolyamot végzett hallgatója egyhónapos nyári termelési gyakorlaton vett részt könnyűipari üzemekben.

A harmadéves hallgatók egy-egy üzemrész, vagy műhely vezetője mellett behatóan tanulmányozták a könnyűipari üzemek életét, sztahanovista és ujitó mozgalmát. A Közgazdaságtudományi Egyetem tanszékei foglalkozási terveket készítettek. A hallgatók az üzemekben anyagot gyűjtöttek a kapott témához és tapasztalataikat írásban dolgozták fel.

A Közgazdaságtudományi Egyetem tananyagát a gyakorlatról visszatérő hallgatók javaslatai alapján új szempontokkal bővítik ki az új oktatási évadban. Így például ipari vállalatok tervezése és szervezése című tantárgy eddig csak a gépiparral foglalkozott; az új tanévben alaposabban fogják tárgyalni a könnyűipari ágazatok tervezési kérdéseit is.

Az egyhónapos üzemi gyakorlat alatt a hallgatók ösztöndíjat kaptak az egyetemből. /MTI/

A betegek ezreinek gyorsabb gyógyulását segíti elő a konzervált vérrel történő vérátömlesztés

i vid Bc/Jné/PE Di FT K 4, 3

Hazánkban is mind kiterjedtebben alkalmazzák a gyógyászatban a vérátömlesztést, amelyet a legegyszerűbb, legbiztosabb, legmegbízhatóbb módon konzervált vérrel végeznek.

A pécsi I. számú Sebészeti Klinikán május óta használnak konzervált vért a vérátömlesztéseknél, segítségével százötven beteg gyógyulását gyorsították meg. A miskolci megyei kórházban havonta átlag ötven-hatvan esetben alkalmazzák vérátömlesztést tartósított vérrel.

Eredményesen használják a konzervált vért a szegedi köz-kórházban is. Több beteg életét mentették meg vele. Bárka Máriát, a Szegedi Lemezgyár dolgozóját nyílt lábszárcsont-töréssel szállították kórházba. Sok vért vesztett, de az azonnali vérátömlesztéssel idejében tudtak rajta segíteni.

A győri kórházban hetenként három liter konzervált vért használnak a betegek gyógyításánál. A sebészeti és szülészeti osztályok mellett már a bel-, bőr- és gyermekosztályokon is eredményesen alkalmazzák a vérátömlesztést a gyógyításban. A szekszárdi kórházban azt tapasztalták, hogy amíg a múltban egy sok vért vesztett beteg felgyógyulása több hónapot vett igénybe, a konzervált vérrel történő vérátömlesztés alkalmazása óta ezek a betegek hetek alatt felgyógyultak. /MTI/

K

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 3. kiadás

1951. augusztus 22.

6 óra 10 perc

Megerősített társulatokkal várják a fővárosi színházak az új szezon évad közönségét

i BT/PE FT K 4,4

/MTI/ Valamennyi fővárosi színház az új évadban számos kiváló színművészt és rendezőt szerződötetett művészi munkája megerősítésére.

A Nemzeti Színház és a hozzá tartozó Katona József Színház igazgatója az új évadban is Major Tamás, főrendezője Gellért Endre, rendezője Marton Endre lesz. Somlay Arthur, Rátkay Márton, Gobbi Hilda, Mészáros Ági, Tőkés Anna, Bihari József, Gózon Gyula, Maklár Zoltán, Bessenyei Ferenc, Básti Lajos, Balázs Samu, Juhász József, Rajczy Lajos, Kállai Ferenc, Gábor Miklós, Olthy Magda, Szörényi Éva, Ferrari Violetta, Tompa Sándor, Tapolczay Gyula, Lukács Margit, Pártos Erzsébet és a Nemzeti Színház számos más kiválósága mellett ide került a többi között Somló István a volt Belvárosi Színházról, Sinkovits Imre, aki most végezte a Főiskolát és Titkos Ilona.

Horvai István, az új Madách Színház igazgatója. Főrendezője Pártos Géza, Molnár Klári, Dayka Margit, Pécsi Sándor, Gombaszögi Ella, Darvas Iván, Uray Tivadar, Ujlaki László, -a régi együttes tagjai mellett- ide szerződött a Nemzetitől Ladányi Ferenc, Bánki Zsuzsa, Vándor József, a volt Vidám Színházról László Imre, Bárdi György, Misoga László, a volt Belvárosi Színházról Körmöcsány Sándor, az Ifjúsági Színházról Sennyei Vera, az Uttörő Színházról Greguss Zoltán.

A Honvéd Színház társulata idáig ugyyszólván csak fiatalokból, magyrészt a Főiskolát nemrég végzettek közül került ki /Szirtes Ádám, Kohut Magda/. Az új évadban a volt Belvárosi Színházról ide szerződött Görbe János, Bulla Elma, Bánhidi László, Földényi László, Sulyok Mária, a Nemzeti Színházról Ruttkai Éva, a volt Vidám Színházról Körmöcsány Juci, Kiss Mani és Somogyi Erzsébet, az Uttörő Színházról Szabó Sándor, Szegedről Vass Irma és Tábori Nóra, Miskolcra Lelkes Ágnes, a Főiskoláról Gyurkovics Zsuzsa és Suka Sándor. Itt kapott szerződést Péchy Blanka is. Az Operettszínházról Ajtay Andor jött át. A színházat változatlanul Horváth Ferenc igazgatja, főrendezője Várkonyi Zoltán, az egyik rendező Egri István lett.

Az Ifjúsági Színház új igazgatója Szendrői Ferenc, főrendezője Vámos László, egyik rendezője Berényi Gábor, aki a Szovjetunióban ösztöndíjjal tanult. A színház társulatát a régiek: Benkő Gyula, Ilosvay Katalin, Gombos Katalin, Csákányi László, Gálcsiky János, Kemény László, Ladomerszky Margit, Molnár Tibor, Pethes Sándor, Soós Lajos, Rozsos István, Verebes Károly, Szemere Vera mellett a volt Belvárosi Színházról Károlyi Béla, Gonda György, Temesi Hédi, Rákosi Mária, Debrecenből Mádai Szabó Gábor, Pécsről Táncsics Mária erősítik.

Az Uttörő Színházhoz szerződött új tagként Szakáts Miklós, a volt Belvárosi Színházról Joó László, a volt Vidám Színházról Somogyvári Rudolf és Létay Klári, a Madách Színházról Lóránd Hanna, Miskolcra Sárnássi Miklós. Továbbra is itt játszik Sallai Kornélia, Komlós Vilmos, Halasi Mariska, Horváth Jenő, Berki József, Győző László. A színház új igazgatója Both Béla, főrendezője Horváth Jenő.

/folvt. köv./

K

/Megerősített társulatokkal. . . folyt./ i BT/PE FT K

A Fővárosi Operettszínházban változatlanul a Kossuth-díjas Gáspár Margit az igazgató, Apáthi Imre a főrendező. A közönség jövőre is, e színház színpadán láthatja majd a többi között Latabár Kálmánt, Honthy Hannát, Feleki Kamillt, Keleti Lászlót, Németh Mariát, Petress Zsuzsát, Ráthonyi Róbertet, Zentai Annát, Bikádi Györgyöt, Dénes Györgyöt. A Bábszínház igazgatója Bod László, főrendezője Szegő Iván. A többi között Könyves Tóth Erzi és Nizsinszky Tamara került a színházhoz.

A Falu Színház igazgatója Mátrai József, főrendezője Baksa Soós László, aki a Rákosi Művek kulturvezetője volt. A többi között Jákó Pál /Gyórből/, Kozák László /a Belvárosi Színházból/, Kőváry Gyula /a Vidám Színházról/, Lenkei Edit /Gyórből/, Bérczi Pál /a Madách Színházról/, Lénárt Béla, Madarász László /Pécsről/, Barna Anci /a volt Kamara Varietéből/, Sugár László /a volt Vidám Színházról/, Miklósi Dezső /Miskolcra/, Parragh Éva /az Ifjúsági Színházról/, Váradi Pál /az Operettszínházról/ szerződött a Falu Színházhoz. A Fővárosi Vig Színház /volt Varieté/ Fejér István igazgatása alatt működik, főrendező Rácz György. A színház egyik erőssége most már rendes néven lép fel: Markos József /Alfonso/. Itt játszik majd Fejes Teri, Latabár Árpád, Kazal László, Megyaszai Vilma, Romvári Gertrud, aki a Belvárosi Színházról, Rajz János, aki Szegedről és Gozmány György, aki Szolnokról kerül a színházhoz.

A Vidám Színpadon, amelynek igazgatója Gál Péter, főrendezője Hegedüs Tibor, a többi között Turay Idát, Dékány Lászlót, Salamon Bélát, Horváth Tivadart, Feleky Sárít, Bársony Istvánt, Herczeg Jenőt is láthatjuk. /MTI/

Megjavul a pedagógiai oktatás a természettudományi karon

i D/PE KM Di FT L 4, 3

Tudományegyetemeink természettudományi karán a tanulmányi színvonal emelése, a túlterhelés megszüntetése érdekében a vegyész-képzés idejét az eddigi nyolc félévről kilenc félévre emelik az új tanévtől kezdődően. Így lehetővé válik, hogy a hallgatók eddig heti 41-43 órai elfoglaltsága helyett 36 óra legyen a heti óraszám.

A természettudományi tanárképzés terén az új tanévben nagy mértékben megjavul a pedagógiai oktatás. Eddig a természettudományi karon tanuló tanárjelöltek általános pedagógiai oktatásban nem részesültek. A matematika-szakos tanárjelöltek eddig csak azt tanul-ták, hogyan kell matematikát tanítani. Ezentúl általános pedagógiai képzést kapnak majd és bevezetik a kötelező iskolai gyakorlatot is. Ezentúl a tanárjelöltek a nyolcadik félév első hónapjában teljes napi munkaidejüket iskolai gyakorlaton töltik: tanítási órákat látogatnak és gyakorló tanítást végeznek.

Az új tanévtől kezdődően a tudományegyetemen a földrajzi tanszékek a bölcsészkarokról átkerülnek a természettudományi karokra és megindul a földrajz-földtan szakos tanárképzés. Megindítják a geofizikus-képzést, kiszélesítik a geológus képzést is, hogy fejlődő bányáiparunk szakemberszükségletét kielégíthessék. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 5. kiadás

1951. augusztus 22.

6 óra 20 perc

Szélesedik a Gazda-mozgalom a magasépítőiparban - Háromnegyed millió forintos megtakarítás a Tatabányai Cement- és Mészműveknél
i Vár /Jné/PE Ta Ni 4,3

Gazda Géza kezdeményezése a magasépítő-iparban és az építőanyag-iparban is hatalmas lehetőségeket teremtett a takarékoság fokozására. Különösen fontos ez a cementiparban.

A Tatabányai Cement- és Mészmű salakját eddig salakhányóra hordták, ahol begyulladt és teljesen elégett. Az üzem műszaki dolgozói már sokat foglalkoztak ennek a kérdésnek a megoldásával. Most a Gazda-mozgalom megindulásával brigád alakult a mészüzemi salak hasznosítására. A kísérletek során megállapították, hogy a salakban husz-harminc százalék éghető szén van, amely nagyrészt por alakjában került közéje. A kísérletek azt is megmutatták, hogy magát a salakot is, megfelelő lehűtés után, tizszerennyi réndes szénnel keverve Klinker-kemencében fel lehet használni. Az új eljárást be is vezették az üzemben. Eredménye: két vagonnal több klinkert termelnek, ugyanakkor másfél vagon szenet takarítanak meg. A salaknak ilyen módon való felhasználása az eddigi számítások szerint mintegy hétszázötvenezer forint megtakarítását teszi lehetővé.

Jelentős eredményt hozott a Gazda-mozgalom az Eternit Művek csőgyárában is. Azelőtt az ötven centiméternél rövidebb csövekből hatalmas hulladékhegyeket hordtak össze. Amikor ismeretessé vált Gazda Géza mozgalma, Németh Pál, a vállalat igazgatója gondolkodni kezdett a hulladékcsövek felhasználásán. Az üzem dolgozóival folytatott beszélgetése során kialakult az új módszer: a hulladékcsövekből egyszerű készülék segítségével cső-összeillesztőt /karmantyut/ készítenek. Most már a tizenöt centiméternél rövidebb csövek kerülnek csupán a hulladékba. Az új módszerrel egy dolgozó naponta százötven darab karmantyut készít, ami havonta harmincnyolcezer forint megtakarítást jelent egy munkásnál. /MTI/

A Landler Jenő Járműjavító dolgozói

i Ta/Jné/PE MÁV Ni 4,

egyhanguan elhatározták, hogy a Gazda-mozgalom keretén belül versenyre hívják ki az összes vasuti járműjavító vállalatokat. /MTI/

Egymillió forintot kap

i gyr/TI/PE Kné K 3, 3

beruházásra a Kőbányai Sörgyár ebben az évben. Korszerűsítik a kazánberendezést, új szivattyukat, zsákszállító szalagokat kap az üzem. /MTI/

✓

MTI BELFÖLDI HIREK

B 6. kiadás

1951. augusztus 22.

6 óra 25 perc

Eötvös Lórándról, a nagy magyar tudósról szóló mű az idei Könyvnapon

i HA/Dr/HK FT K 4,3

A Művelt Nép Könyvkiadó a Könyvnap idejére jelenteti meg Hatvani József "Eötvös Lóránd" című művét, amely a nagy magyar tudós életének és munkásságának képét nyújtja. Kapható lesz a Könyvnapon "A mi hazánk" című kötet, amely Magyarország föld- és néprajzát ismerteti és Merkurjeva "A bőség országa" című könyve. A Művelt Nép Kiadó régebbi kiadványai sorában árusítják a Könyvnapon Fekete Sándor Vasvári Pálról és Kovács Endre Bem-apóról szóló műveit. Kapható lesz Öveges József Kossuth-díjas fizikus "A legújabb kor fizikája" és Mérei Gyula a "Magyar ipar fejlődése /1790-1848-.../" című műve.

A kisebb kiadók is értékes műveket jelentetnek meg a Könyvnap idejére. A Jogi Kiadó a "Békeharc és a nemzetközi jog" című kötetben gyűjtött össze okmányokat és adatokat a demokratikus jogászoknak a békéért folytatott harcáról. A kötet ismerteti a Szovjetunió és a népi demokráciák békevédelmi törvényeit is. A Népszava kiadó a többi között Davidov "A traktor szülőföldje" és Nyárádi Gábor "Ujitók, az új technika harcosai" című művekkel szerepel a könyv ünnepén. A Közoktatásügyi Kiadó újdonságai sorában kapható lesz Medinszkij: "A nevelés története" című értékes kötete. /MTI/

Az Ötéves Terv-kiállítás bemutatja: milyen segítséget nyújtott és nyújt a Szovjetunió építőiparunknak

i Vár/PE/HK Ta Ni 3,3

Építőiparunk még néhány évvel ezelőtt is elmaradt, kézművesjellegű ipar volt. A Szovjetunió hatalmas segítsége tette lehetővé, hogy ez az elmaradottság már a múlté. Nemcsak gépeket kaptunk a Szovjetuniótól: legjobb sztahanovistái átadták munkamódszereiket, építéstudománya rendelkezésünkre bocsátotta gazdag tapasztalatait.

A most megnyitott Ötéves Terv-kiállítás bemutatja, hogyan fejlődött építőiparunk a Szovjetunió segítségével. Látjuk képeken a szovjet sztahanovisták: Savljugin, Makszimenko és társainak munkamódszer-átadását, látjuk, hogy a magyar fizikai és szellemi dolgozók hogyan hasznosították ezeket a módszereket munkájukban. A kiállítás építéstudományi része bemutatja, hogy a szovjet méretezési szabályzatok át vételével milyen jelentős eredményeket érünk el az anyagnegtakarításnál. Kiállították az új építőanyagokat is, amelyeket az ötéves terv végére nagy mennyiségben gyártanak majd újonnan épülő üzemeink. /MTI/

K

MTI BELFÖLDI HIREK

B 7. kiadás

1951. augusztus 22.

6 óra 30 perc

Az elmúlt versenyszakaszban szerzett tapasztalatok felhasználásával folytatják harcukat, az évi terv idő előtti befejezéséért az Elzett Vasárugyár dolgozói

i SB/PV/PE SL Ni 3,3

Az Elzett Vasárugyár dolgozói hasznos tapasztalatokat gyűjtöttek az Alkotmány évfordulójának méltó megünnepléséért folyó versenyben. Most a tapasztalatok felhasználásával, a hiányosságok megszüntetésével, újult erővel folytatják küzdelmüket hosszulejárata felajánlásuk teljesítéséért, hogy évi tervüket december 21.-re befejezzék.

Az üzemi háromszög a verseny egyik fékjét abban látta, hogy a határidő-iroda dolgozói az előre nem látott nehézségeket nem gyűrték le elég gyorsan és így nem tudták folyamatosan biztosítani a műszaki előfeltételeket. Ez megmutatkozott a szerelőműhely alkatrész-ellátásának zavaraiiban is. Az új szervezéssel mindezt megszüntetik, a műhelyekkel és a műszaki osztályokkal szorosabb kapcsolatot építenek ki. Állandóan figyelemmel kísérik a gyártást és így a termelést gátló körülményeket idejében megszüntetik. Az új szervezési tervet már elkészítették és rövidesen az új átszervezés szerint végzik majd munkájukat a határidő-iroda dolgozói.

Az elmúlt versenyszakaszban szerzett tapasztalatok nyomán az igazolatlan hiányzások felszámolását is elhatározták a gyár dolgozói. A szerszámműhelyiek kezdeményezésére megindult a gyárban az ötperces mozgalom. E műhelyben már öt perccel hét óra előtt munkahelyükön vannak a dolgozók. A néprvelők és szakszervezeti bizalmiak most a szerszámműhelyiek példája nyomán akarják a többi üzemben is elterjeszteni ezt a szocialista mozgalmat.

Az elmúlt versenyszakaszban tapasztalt hibákból okulva számos más kezdeményezés is történt. A műszakiak patronáló brigádokat alakítottak a norma alatt teljesítők megsegítésére. Ennek eredményeként az elmúlt hét elejéhez viszonyítva szombaton mintegy harmincöt százalékkal csökkent a száz százalékon alul teljesítő dolgozók száma. /MTI/

Ujabb üzemekre terjedt át a Gazda-mozgalom

i SI/HK/PE Ni 4,4

Üzemeink dolgozói körében napról napra terjed Gazda Géza hulladékfelhasználási mozgalma. Egyre több dolgozó vallja magáénak az új jelszót: "Egy gramm anyag se vesszen kárba."

Az Egyesült Izzó

Üveggyárában Kunos Ferenc üveggyári mérnök háromtagu anyagtakarékossági brigádöt szervezett, amelynek tagjai máris nagyjelentőségű újítást nyújtottak be az opálüveg-cserepek felhasználására.

✓ /folyt. köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

B 8. kiadás

1951. augusztus 22.

6 óra 35 perc

/Ujabb üzemekre. . . folyt./ 1 SL/HK/PE Ni

Az opálüveget népgazdaságunk drága valuátáért hozza be külföldről. Az ujítás szerint az eddig hulladékként elszórt opál-üveg-darabkákat olyan üvegyártmányok készítéséhez használják fel, amelyeket eddig új üveganyagokból kellett készíteni. Így az opál-üveg cserepe kitűnően alkalmas vitril-üvegek gyártására. A kísérletek kitűnően beváltak és az ujítást már be is vezették. A tervek szerint az év végéig tíz tonna hulladék opálüveget használnak fel az új módszerrel.

A Standard gyár

gyártástervezési, időelemző, üzemfejlesztési és műszaki előkalkulációs osztályainak dolgozói komplex-brigádokat alakítottak a hulladékfelhasználási mozgalom fokozására. A brigád vállalta, hogy november 7.-ig százezer, a év végéig pedig összesen kétszázötvenezer forintot takarítanak meg hulladékanyagból készült alkatrészek előállításával. Ennek érdekében elhatározták, hogy minden sorozatban gyártott alkatrészt felülvizsgálják és megállapítják, hogy azok hulladékanyagából milyen más alkatrész készíthető.

A mozgalom fejlesztése érdekében párosversenyre hívták a tervezési osztály dolgozóit.

A Darugyárban

az anyagkezelőség "Szabadság" anyagtakarékossági brigádja, valamint a hidműhely "Zója" brigádja kapcsolódott be a Gazda Géza mozgalomba. A két brigád közös tervet dolgozott ki, melynek végrehajtása során az eddig hulladékként kezelt anyagokból kiválogatják a még hasznosíthatót és visszaadják a termelésnek. Az év végéig huszonhat vagon vas- és fémanyagot mentenek meg öt éves tervünk számára. /MTI/

- - - -

Magyar Károly, a Budapesti Szerszámgyár sztahanovista gyalusa párosversenyre hívta Pióker Ignác Kossuth-dijas sztahanovista gyalust
1 SL/HK/PE SL Ni 3,2 +csak

Az Alkotmány-Ünnepi versenyszakas sikeres befejezése után Magyar Károly, a Budapesti Szerszámgyár sztahanovistája, aki a gyalus-szakmában a harmadik az országban, korábbi vállalásait úgy módosította, hogy az év végéig selejtmentes munkájával befejezi 1952. évi tervét. Az anyaggal való fokozottabb takarékoság érdekében gépét úgy tartja karban, hogy az eddigi két hónap helyett négy hónaponként kelljen gépolaj-cserét végezni. Ezzel egy év alatt mintegy százhusz kiló gépolajat takarít meg. Ugyancsak a gép megelőző karbantartásával akarja elérni, hogy tízezer órán keresztül generáljavítás nélkül használhassa gyalugépét.

Magyar Károly egyik legfőbb feladatának tekinti társai nevelését. Kötelezettséget vállalt, hogy két átképzős társát rendszeresen megismerteti a szakma legjobb módszereivel, a gyalus-csoport tanulóit és átképzőseit pedig állandó felvilágosító munkával neveli a szocialista munkafegyelemre, az anyag- és energia-takarékosságra. Hasonló szempontok alapján párosversenyre hívta Pióker Ignácot, az Egyesült Izzó Kossuth-dijas sztahanovistáját. K

/MTI/

- - - -

MTI BELFÖLDI HIREK

B 9. kiadás 1951. augusztus 22.

6 óra 50 perc

Csanád községben a begyűjtésben elmaradt több dolgozó paraszt beadási telteljesítésével tette jóvá mulasztását

ö Vid U/Jné/HK Kö Ni 4,4

A Szabolcs-megyei Kántorjánosin Fekete Károly négyholdas dolgozó paraszt már hatszáz százalékra teljesítette beadási kötelezettségét. De nem elégedett meg saját eredményével. Sorra felkereste rokonait, barátait, mert tudta róluk, hogy kötelezettségüket teljesítették ugyan, de még bőven tartogatnak felesleges gabonát a padláson. De meglátogatta özv. Szerencsi Istvánt, Góbi Jánost és Pócsi Józsefet is, akik ekkor még beadási kötelezettségüket sem teljesítették.

"Semmiel sem esett több eső az én földemre, mint a tettekre - mondta nekik -, mégis többszörösen telteljesítetten kötelezettségemet. Ne csak úgy szeressétek gyermekeiteket, hogy babusgatjátok őket, hanem beadásotok telteljesítésével harcoljatok a békéért, s így biztosítsátok gyermekeitek boldog és szép jövőjét."

özv. Szerencsi Istvánné és a többi dolgozó paraszt gyermekei boldog és békés életére gondolt akkor, amikor Fekete Károly szavai nyomán több mint száz názszt akarnányt vitt a földművesszövetkezet raktárába.

A Csongrád-megyei Csanádon tíz dolgozó paraszt nem értette meg, hogy maga, családja és az egész ország jólétéért, békéjéért küzd akkor, ha terménybeadási kötelezettségét teljesíti. Amikor a cséplés után nyolc nappal még késlekedtek a beadással, mindannyioknak öt százalékkal felemelték begyűjtési előirányzatát. A dolgozó parasztok ekkor tudatára ébredtek annak, hogy a beadás törvényes kötelességük is. Másnap valamennyien bevitték a terményraktárba az előirt gabonamennyiséget. Kardos István négyholdas dolgozó paraszt, hogy jóvá tegye mulasztását, nemcsak a felemelt, 243 kg gabonát, hanem még "C" jegyre is 210 kg-ot szállított be a gyűjtőhelyre. Tóth L. György is követte Kardos István példáját és felemelt előirányzatán felül három názsza gabonát adott be "C" jegyre. /MTI/

- - -

Az erdőgazdaságokban is terjed Gazda Géza kezdeményezése

i Ká/HK Kö Ni 4,4

Gazda Géza kezdeményezése élénk visszhangot keltett az erdőgazdaságok dolgozói között is. A Pest-megyei Erdőgazdasági Egyesülés elhatározta, hogy ötletnapokon népszerűsítik a Gazda-módszert és megkeresik az erdőszetben is az anyagtakarékosság lehetőségeit. Szép példát mutatott Mester János, a gödöllői erdőgazdaság erdésze. A 10-20 éves erdők tisztítását eddig részben alapon végezték. A tisztítás útján kitermelt faanyagot felerészben a kitermelést végző munkás, felerészben az erdőgazdaság kapta. Az erdőgazdaság felos részéből válogatta ki az EMÉRT az aprószerfának /ipari fa/ alkalmas anyagot. A válogatáshoz a már felrakott faanyagot szétdobálták, majd újból felrakták. Ugyanakkor a kitermelést végző munkások részesezésükben olyan értékes faanyagot vittek el tüzelőnek, melyből lapát- és ásonyek, paradicsom-, bab- és szőlőkaró készülhetnek volna.

Mester János az egyik erdőrészen változtatott az eddigi gyakorlaton. Előre kijelölte az aprószerfának alkalmas fákat és csak a rőzsét szállította el tüzelőnek. Ezzel negynennyiségű aprószeranyagot mentett meg a népgazdaság számára és feleslegessé tette a kitermelt rakedás költségét is. Ezzel a módszerrel egyetlen erdőrészen 33.486 forint megtakarítást ért el. Mester János módszerét tapasztalatcsere formájában átadják az ország valamennyi erdőgazdasági egyesülésének. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B lo. kiadás

1951. augusztus 22.

6 óra 45 perc

Ásotthalom községben is új termelőcsoport alakult

i Vid V/HK Kő Ni 4,3

S z e g e d .

A felszabadulás után alakult önálló község Ásotthalom. A régi rendszerben Ásotthalom határát Atokháza néven emlegették homokos, kevés termést adó földjei miatt. A kiuzsorázott föld, meg a futóhomok nagyrészt a szegény parasztok kezén volt, akik igaerő, állat-állomány, trágya híján bizony nagyon keserves termést hoztak le földjeikről. A felszabadulással Ásotthalmán is megváltozott az élet. A dolgozók állama földdel, állatokkal, gépekkel, műtrágyával segítette a dolgozó parasztokat. Földjeiket tudományos talajműveléssel mindinkább termékenyebbé teszik. Megalakult a községben két III-as és I-es típusú termelőcsoport. A termelőcsoportokban a fokozott talajművelés, műtrágya alkalmazása egyre nagyobb terméseredményt ad az egykor terméketlen földeken. A "Felszabadulás" termelőcsoport például ebben az évben 15 mázsás árpatermést ért el holdanként. Buzából holdanként három mázsával termelt több, mint az egyénileg dolgozó parasztoknak.

Az egyénileg dolgozó parasztok figyelik a termelőcsoportok terméseredményeit. Látják, hogy rövid idő alatt közös erővel milyen szépen gyarapodnak, gazdagodnak a csoportok, emelkedik a csoporttagok életszínvonala. Ennek hatására "Felszabadulás" III. típusú termelőcsoportba az elmúlt héten hét középparaszt lépett be, mintegy száz hold földdel. Augusztus 19-én pedig, Alkotmányunk tiszta elérése "Alkotmány" néven új I. típusú termelőcsoport alakult 27 taggal, 60 hold földdel. Belépett az új csoportba három középparaszt is. "I/

Legy

Uj háromtonnás elektrokemencét helyeztek üzembe a Győri Vagongyárban
t Vid SL/Jné/EK SL Ni 4,4

Ujabb munkagyőzelmeiket ünnepelték szombaton délután a Győri Vagongyár dolgozói. Több mint két hónappal a kitűzött határidő előtt üzembe helyezték az acélöntőde új, háromtonnás elektrokemencéjét. Alkatrészeit a Szovjetunióból kaptuk s az eredeti tervek szerint az év végére kellett volna összeszerelni. Az Alkotmány ünnepe tiszteletére tett felajánlásaikban azonban megfogadták az üzem dolgozói, hogy augusztus 20-ára már az új kemencében termelt acéllal biztosítják a gyár többi üzemrészének zavartalan munkáját. A dolgozók állták szavukat: a "Harc az acélért!" komplex-brigád kommunista példamutatással három hét alatt végzett el annyi munkát, amennyihez a szakértők számtalánya szerint legalább három hónapra lett volna szükség.

- - -

✓

B 11. kiadás

1951. augusztus 22.

M óra 40 perc

Ujrendszerű rostély alkalmazásával negyedév alatt 200 család évi szén-szükségletét takarították meg a diósgyőri gázgenerátor üzem dolgozói

i Vid Szil/TI/Mk SL K 4 4

A diósgyőri kohászat munkájában fontos szerepet tölt be a gázgenerátor üzem, hiszen a Martin munkája nagymértékben függ attól, milyen minőségű és mennyiségű gázzal látja el a generátor.

A generátorok munkájának megjavítására az ózdi üzem kezdeményezésére országos verseny indult. A versenyhez 17 generátorüzem csatlakozott. A verseny második negyedévi szakaszában a diósgyőri gázgenerátor nyerte el az első helyet.

A diósgyőri üzem dolgozói szivós munkával törekednek az első hely megtartására és eredményeik további javítására. Egytól-egyig versenyben végzik munkájukat. Bekapcsolódtak a széntakarékossági mozgalomba is: Csökkentették a salakban maradó, még elégethető anyag mennyiségét és emelték a fűtőértéket. A második negyedévben így 1.25 tonna szén-takarították meg. Ez a mennyiség 200 család egész évi szükségletét fedezi.

A gáz fűtőértékének emelésére új rostély-szerkezetet alkalmaztak a diósgyőri gázgenerátor üzemben. Az újrendszerű rostély megszerkesztését a borsodi szén minősége tette szükségessé, mert az országosan bevezetett Perényi-féle rostély a borsodi szénfajtáknál nem felelt meg, mivel az összeégő salaktól eltömődött, s nem lehetett a rostélyon át levegőt fuvatni az égőtérbe.

Az üzem két dolgozója, - akikről az új rostélyt Szabó-Palicsék rostélynek nevezték el, - a régi rendszerű, sima kerületű rostély aljázat helyett körkerületű, de három terelővállal ellátott rostély aljázatot szerkesztett. A rostély aljázat forgó mozgást végez s közben megtöri az összesülő salakot. A megtört salakot már minden nehézség nélkül el lehet távolítani. A rostélyra az eddigi csigavonalu befuvónyilások helyett három egyenes vonalú befuvónyilást szerkesztettek. A rostély a levegő beáramlásával ellentétes forgást végöz, így a salak nem tud behullni s a rostély nyílások nem tömődnek el.

Az újrendszerű rostélyt már majdnem minden diósgyőri generátornál felszerelték. /MTI/

A Faipari Tudományos Egyesület

i Si/Jné/Mk Kné K 4 4

Szegedi Bizottsága - dr. Gregus Pál növénytani-intézeti igazgatóval az élén - bekapcsolódott a Szegedi Falmezgyár anyagtakarékossági brigádjának munkájába. A tudósok a fizikai dolgozókkal együtt küzdenek a lemezgyárban a fokozott takarékosságért. Dr. Gregus Pál javaslata alapján a brigád eljárást dolgozott ki gyógyszerészeti hancstégelyek előállítására - hulladék-furnirból. Évente két és fél millió gyógyszeres tégelyt fognak gyártani 300.000 forint értékben az eddig eltűzelt

bükkfurnir hulladékból. /MTI/

B 12. kiadás

1951. augusztus 22.

1. óra 5 perc

A cséplés alatt sok nő jelentkezett traktorosnak

i SJ/PV/Mk Kő N1 3 3

Az ötéves terv megvalósítása során nemcsak az iparban töltene be egyre nagyobb szerepet a nők, hanem a mezőgazdaságban is sok olyan munkát végezhetnek, amely régen nők számára elképzelhetetlen volt. Mind több a női dolgozók száma a gépállomásokon. Ahogy a gépállomások gyarapodtak és erősödtek, úgy nőtt az ott dolgozó nők száma is. Különösen a női traktorosok június 9.-én tartott első országos értekezlete óta kéri felvételét egyre több dolgozó parasztlány és asszony a gépállomásokra. Az ország gépállomásain jelenleg 1.900 női traktoros dolgozik. Arányuk a férfiakéhoz viszonyítva még mindig alacsony. Az idei cséplés során a cséplőbrigádokban dolgozó sok leány szerette meg a gépeket és jelentette be, hogy a cséplés befejeztével felvételét kéri a gépállomásra.

Azok közül a női dolgozók közül, akik már az elmúlt esztendőben jelentkeztek, sok került különböző iskolákra. Nem egy közülük nagy szakértelmet kívánó, felelős munkát végez. Szolnok megyében például két női gépállomásvezető van, Komárom megyében két női főgépész működik.

Egyre nagyobb szerepet kapnak a nők az állami gazdaságok munkájának irányításában is. A növényápolási, állattenyésztési és kertészeti munkacsapatok vezetőinek több mint fele nő. A brigádok munkájának irányítását 30 százalékban nők végzik. Számuk különösen az utóbbi időben egyre növekszik. Békés megyében az elmúlt évihez viszonyítva 38 százalékkal emelkedett a női brigádvezetők száma. Az állami gazdaságok vezetőinek és helyetteseinek jelenleg 10 százaléka nő. /MTI/

Az Alkotmányban biztosított jogokkal élve készülnek hivatásukra a diósgyőri ipari tanulóváros ifjúságai

i Vidvár/Bin/Mk Ta K 4 3

Alkotmányunk széleskörű jogokat biztosít ifjúságunk számára. A tanulásához való jog valósul meg a diósgyőri ipari tanulóvárosban. A hároméves terv keretében épült korszerű tanulóvárosban 2.900 fiatal készül szakmunkásnak. Az idén 1.000 tanuló már letette a vizsgát és mint szakmunkás dolgozik. Köztük mintegy száz nő, akik a diósgyőri üzemekben a férfiakkal együtt harcolnak ötéves tervünk megvalósításáért.

Az idén készült el a négyemeletes tanuló otthon, amelyben 600 ipari tanuló lakik. A fiatalok a tanulóváros legkorszerűbb gépekkel felszerelt tanműhelyében sajátítják el a szakmát. Alkotmányunk gondoskodását jó tanulással hálálják meg. Az átlag-tanulmányi eredmény 3.84 volt.

Az Alkotmány szellemében biztosították a tanulóváros lakóinak művelődését is. Hatalmas kultúrteremük van, nozival felszerelve. A fiatalok a 4.500 kötetes könyvtár könyvei közül válogathatnak.

A múlt évben a tanuló 60 százaléka a dolgozó parasztlányok gyermekei közül került ki, az idén jelentkezetteknek már 70 százaléka dolgozó parasztfiatal.

A jövő szakmunkásai részére a tanulás teljesen díjmentes. Ellátják őket munkaruhával és a tanulók 80 százaléka már megkapta az egyenruhát is. A jövő évben megkezdik a korszerű nagy sportcsarnok és sportpálya építését, ami az ipari tanulók részére sportolási lehetőségeket biztosít. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 13. kiadás

1951. augusztus 22.

12 óra — perc

Autót vesz Talmayer József sztahanovista vágár

i Vid Szil/Ti/Mk SLK 4 4

A tatabányai bányászok felhívására országszerte megindult bányásztoborzás első napjaiban 51 baranyai parasztfiatal kötött szerződést

A régiek szeretettel fogadják az új bányászokat. Elmondják nekik a multat, beszélnek a csendőrszuronyokról, a sok nélkülözésről, a harcokról; de sokkal többit beszélnek a jelenről, azokról a bányászokról, akik csákánnyal a kezükben küzdenek ezért a békés, építő jelenért. A beszélgetések során gyakran szóba kerül Talmayer Józsefnek, Pécsbányatelep és az egész MESZPART legjobb vágárának a neve.

Talmayer József sztahanovista vágár néhány nappal ezelőtt tért vissza külföldi nyaralásából. Kétheti ingyenes üdüléssel jutalmazta jó munkáját a dolgozók állama. Büszkén és boldogan mutatja a Magas-Tát-rát ábrázoló szebbnél-szebb képeslapokat társainak. A jó pihenés után még jobban dolgozik. Ő, aki mindig magasán a sztahanovista szint felett termel, legutóbbi 199.4 százalékos teljesítményét a bányászok napjára 200 százalék fölé akarja emelni.

Munka után szép otthon várja: új családi házat virágoskert veszi körül, lakását új butorokkal rendezte be, rádiót vett. Kétezer forintot felüli havi jövedelméből bőven jut ruházkodásra. Gyűlik pénze is a takarékbetétkönyvben. Ide kerül majd a szeptemberi hűségjutalom is és nemsokára teljesül Talmayer József régi vágya, amiről azelőtt - a tőkés világban - csak álmodott: autót vesz magának. /MTI/

Uj munkamódszerek a Gazda-mozgalom nyomán a Hazai Fésűsfonóban

i gyr/Ti/Mk Kné K 3 3

A Hazai Fésűsfonó dolgozói is bekapcsolódtak a Gazda-mozgalomba. Máris több új munkamódszert dolgoztak ki az anyagtakarékosság fokozására.

Horvát Lajosné anyagtakarékossági sztahanovista új munkamódszerével 2.8 százalékról 1.5 százalékra csökkentette a hulladékot. A vetülékes évek a szövészeiken erősebb ütés következtében szétbomlanak. Ezek a csévek azelőtt hulladékba kerültek. Most Horváthé óvatosan összegyűjti, rendbehozza, átcsévéli és újra feldolgozza.

Polacsek Mártonné anyagtakarékossági sztahanovista most már az előfonoda hulladékot is felhasználja, úgy, hogy a hulladék-fonalakat párhuzamosan összefogja és így azokat könnyen feldolgozza. Munkamódszerét megtanította társait is. Új eljárásával a hulladék 90 százalékat használja fel újra, és vállalta, hogy ezt az arányt 98 százalékra emeli. /MTI/

L

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 14. kiadás

1951. augusztus 22.

12 óra — perc

A határidő lerövidítésével adtak választ a Dunai Vasmű kikötője partfalának építői a leleplezett kártevőknek

i vid Ta/Jné/Mk K 4 4

A Dunai Vasmű kikötőjének partfalát előregyártott betonszekrényekből állítják össze. A hatalmas méretű szekrényeket a tassi zsilipben állítják elő teljesen új munkamódszerrel. A munkahelyet egy zsilipben helyezték el, amelyet víztelenítenek, így a száraz zsilipben szerelnek, betonozzák a szekrényeket. Amikor ezek elkészültek, akkor beeresztik a vizet a zsilipbe, a betontestek felenyelkednek és leusztatják őket a Dunán az épülő pentelei kikötőhöz. Itt további betonozás után le-süllyesztik és így alkotják majd a szekrények a hatalmas kikötő partfalának alapjait.

Az első szekrényeket sikeresen legyártották, a további sorozat építésénél azonban a hanyag és felelőtlen műszaki vezetés miatt hibás szekrények készültek. A rossz betonozás eredményeként a betontestek le-süllyedtek, vagy fel sem emelkedtek a vízben. A műszaki vezetés ezt a hibát "rossz anyagnak" és a szakmunkás-hiánynak tulajdonította. Nem gondoltak arra, hogy meg is értesék a dolgozókkal a terveket, megnagya-rázzák a helyes betonozási módszert.

A tassi kommunisták és az öntudatos dolgozók segítségével a Dunai Vasmű Pártbizottsága kivizsgálta a munkahelyen uralkodó állá-potokat, leleplezte és eltávolította az építkezéssről a kártevő ellen-séget, az építkezés vezetőjét, Lőrinc Sándor mérnököt, akinek felelőt-len munkája nyomán süllyedtek el a beton-szekrények. A Párt ébersége lerántotta az álarcot társairól is: Haviár Lajos volt orosházi főszo-lgabíróról, aki mint telepgondnok lelkiismeretlenül kezelte a dolgozók élelmiszerjegyeit, Obernyik Károly kulákról, aki mint élelmiszer-beszerző feketézett a rábizott élelemmel, s hitvány cinkosairól.

A befurakodott ellenség eltávolítása után a vállalat új vezetői kemény kézzel fogták a hibák kijavításához. Farkas Pál műszaki igazgató megbeszélte a tassi dolgozókkal a betonszekrények építésének minden részletét. Napok alatt 18 brigád alakult, minden dolgozó munka-lapot kapott, a terveket részletesen felbontották. A dolgozók felaján-lották, hogy az épülő betonszekrényeket augusztus 20.-ra befejezik és ezzel behozzák a lemaradás egy részét. A versenyben egymásután születtek a kiváló eredmények: Gubacsi Gyula szállítóbrigádja 206, Mol-nár Sándor ácsbrigádja 150, Domján Bálint betonozó 140 százalékos teljesítményével tört az élre. Az önfeláldozó munka meghozta gyümölcsét: hat nappal a vállalt határidő előtt elkészültek a betonszekrények, amelyek kitűnően kiállták a próbát és így leusztathatták azokat a kikötőhöz. /MTI/

4

MTI BELFÖLDI HIREK

B 14. kiadás

1951. augusztus 22.

12 óra — perc

A határidő lerövidítésével adtak választ a Dunai Vasmű kikötője partfalának építői a leleplezett kártevőknek

i vid Ta/Jné/Mk K 4 4

A Dunai Vasmű kikötőjének partfalát előregyártott betonszekrényekből állítják össze. A hatalmas méretű szekrényeket a tassi zsilipben helyezték el, amelyet víztelenítenek, így a száraz zsilipben szerelik, betonozzák a szekrényeket. Amikor ezek elkészültek, akkor beeresztik a vizet a zsilipbe, a betontestek felemelkednek és leusztatják őket a Dunán az épülő pentelei kikötőhöz. Itt további betonozás után lefalának alapjait.

Az első szekrényeket sikeresen legyártották, a további sorozat építésénél azonban a hanyag és felelőtlen műszaki vezetés miatt hibás szekrények készültek. A rossz betonozás eredményeként a betontestek le-süllyedtek, vagy fel sem emelkedtek a vízben. A műszaki vezetés ezt a hibát "rossz anyagnak" és a szakmunkás-hiánynak tulajdonította. Nem gondoltak arra, hogy meg is értesék a dolgozókkal a terveket, megnagya-rázzák a helyes betonozási módszert.

A tassi kommunisták és az öntudatos dolgozók segítségével a Dunai Vasmű Pártbizottsága kivizsgálta a munkahelyen uralkodó állapopot, leleplezte és eltávolította az építkezésről a kártevő ellen-séget, az építkezés vezetőjét, Lőrinc Sándor mérnököt, akinek felelőt-len munkája nyomán süllyedtek el a beton-szekrények. A Párt úbersége lerántotta az álarcot társairól is: Haviár Lajos volt orosházi főszo-lélelmiszerjegyeit, Obernyik Károly kulákról, aki mint élelmiszer-beszerző feketézett a rábizott élelemmel, s hitvány cinkosairól.

A befurakodott ellenség eltávolítása után a vállalat új vezetői kemény kézzel fogták a hibák kijavításához. Farkas Pál műszaki igazgató megbeszélte a tassi dolgozókkal a betonszekrények építésének minden részletét. Napok alatt 18 brigád alakult, minden dolgozó munkalapot kapott, a terveket részletesen felbontották. A dolgozók felaján-lották, hogy az épülő betonszekrényeket augusztus 20.-ra befejezik és ezzel behozzák a lemaradás egy részét. A versenyben egymásután születtek a kiváló eredmények: Gubacsi Gyula szállítóbrigádja 206, Mol-nár Sándor ácsbrigádja 150, Domján Bálint betonozó 140 százalékos teljesítményével tört az élre. Az önfeláldozó munka meghozta gyümölcsöt: hat nappal a vállalt határidő előtt elkészültek a betonszekrények, amelyek kitűnően kiállták a próbát és így leusztathatták azokat a kikötőhöz. /MTI/

4

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 15. kiadás

1951. augusztus 22.

12 óra 17 perc

Súlyos büntetést kaptak a cséplési/rendeletek kijátszói

k Ig.M. Mk Kő K 4 2

A miskolci megyei bíróság Fülöp Márton 14 holdas igríci dolgozó parasztot 8 hónapi börtönbüntetésre, pénzbüntetésre és részleges vagyonekbezársra, Lukács Ferencet a gépállomás cséplőgépének felelős vezetőjét és Madarász Kálmán cséplési ellenőrt 1-1 évi börtönbüntetésre ítélte, mert közös megbeszélés alapján 234 kiló árpát Fülöp Márton cséplési eredménytábjára nem vezettek rá, hanem azt a közellátás elől elvonva, egy kőben elrejtették.

A szombathelyi megyei bíróság Somogyi Lajos cséplési felelős vezetőt és Gerecs József cséplési ellenőrt fejenként két évi börtönre és részleges vagyonekbezársra ítélte, mert 11 mázsa 44 kiló kenyérgabonát és 175 kiló árpát a cséplési könyvekbe nem irtak be.

A veszprémi megyei bíróság Illés Jenőt, a csóti gépállomás egyik cséplőgépének ellenőreit négy évi börtönbüntetésre ítélte, mert 15 mázsa gabonát nem irt be a cséplési eredménynaplóba. A cséplőtől Illés Jenő 100-150 forintot követelt.

Az edelényi járásbíróság Fazekas István kulákot egy évi és 3 hónapi börtönbüntetésre, pénzbüntetésre és részleges vagyonekbezársra ítélte, mert az aratást későn kezdte meg és tojásbeadási kötelezettségét nem teljesítette.

A zalaegerszegi járásbíróság Kovács József zalaistvándi kulákot 5 hónapi börtönbüntetésre és pénzbüntetésre ítélte, mert 20 kéve búzát állataival feletetett. /MTI/

Huszezer nő/ kaphat selyemruhát a Mohácsi Selyemgyár év végéig terven felül szőtt anyagából

Vid Kné/Mk Kné K 4 4

A Mohácsi Selyemgyár szövődéje teljesítette az Alkotmány Ünnepe tiszteletére tett vállalását: sztahanovista műhely lett. Az eredményt a műszakiak támogatásával érték el, akik megteremtették a feltételeit, hogy a szövönők nyolcgépes rendszerre térhessenek át. A műhely husz sztahanovistája is megtette a magást: tapasztalataik átadásával sztahanovista szintre emelték gyengébben dolgozó társaikat is.

Az üzem dolgozói jó munkájukkal biztosítják a feltételét annak, hogy újabb vállalásuknak is eleget tehessenek: 80 ezer méter selyemanyagot szőnek az év végéig terven felül, ami huszezer női selyemruha anyaga. /MTI/

M T I B E L F O L D I H I R E K

B 16. kiadás

1951. augusztus 22.

19 óra 50 perc

Időjárásjelentés

2. Mk/Mk K

A Meteorológiai Intézet jelenti augusztus 22.-én, szerdán délben 12 órakor:

Néhány helyen eső

Az Alpok környékén és a Balkán északkeleti részén szerdán reggel több felé volt eső, illetve zivatar. A La Manche csatorna környékén is változékony és csapadékos az időjárás.

Hazánkban kedden jobbra derült, és száraz volt az idő. Szerdán reggel az ország északkeleti részén volt néhány helyen eső, és zivatar. Tiszabecs 19, Debrecen és Csenger 1 mm csapadékot jelentett. A hőmérséklet/nap közben általában 26-29, Szegeden 30 fokig emelkedett. Éjszaka pedig országszerte 14-17 fokig süllyedt.

Budapesten kedden a hőmérséklet napi középértéke 1.9 fokkal, a légnyomás napi középértéke pedig 2.3 mm-rel magasabb volt, mint a sok évi átlag.

Budapesten szerdán 12 órakor a hőmérséklet 27 Celsius fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 762 mm, mérsékelten süllyedő irányzatú.

Várható időjárás csütörtökön estig: Változóan felhős idő, szerdán csak néhány helyen, csütörtökön azonban már több helyen esővel, illetve zivatarral. Mérsékelt szél. A nappali felemelkedés csütörtökön nyugaton kissé mérséklődik, keleten kissé fokozódik. Várható hőmérsékleti értékek az ország területére: csütörtökön reggel 14-17, délben 24-27 fok között. /MTI/ /kedden

Két és félmillió forint beruházás kisebb vidéki téglagyárakban

1 gyr/TI/Mk Kné K 4 3

Az ötéves terv második évében géposztították a ceglédi téglagyárat, a váci, nagykőrösi, tápiógyörgyei téglagyárban kisvasutat és új kemencét építenek. Több téglagyár kapott új szárítósínt és téglaaprét.

Bodrogkeresztúron új gépházat építettek a téglagyárban.

Az ötéves terv második évében két és félmillió forintot fordítottak a kisebb vidéki téglagyárak gépeltésére. /MTI/

A Magyar Állami Operaház

k Be/PV/Mk FT K

augusztus 28.-án délelőtt 10 órakor az összes vonós hangszerekre zenekari próbajátékot rendez. A pályázók öletrajzukkal aznap 9 óráig jelentkezzenek az Operaház személyzeti osztályán. /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 17. kiadás

1951. augusztus 22.

13 óra 36 perc

A karcagi "Szabadság" tsz augusztus 18.-ra teljesítette az Alkotmány ünnepére tett vállalását - 300 százalékra tett eleget beadási kötelezettségének

Övid ÉLM Ká/Mk Kő K 3 3

Alkotmányunk ünnepe előtt és azt követően országszerte meggyorsult a begyűjtés üteme. A legutóbbi versenyértékelés szerint az első helyen álló

Bács-Kiskun

megye tovább növeli előnyét. Az Alkotmány ünnepére például a kiskunföldi egyházi járás minden községe 100 százalékra, illetve azon felül teljesítette begyűjtési tervét. A járás vállalta, hogy a begyűjtési béke-héten teljesítését 130 százalékra emeli. A bajai járás községei közül szeremlé az Alkotmány ünnepe előtt elérte a napi 359 mázsás begyűjtést. A begyűjtés növelésére több dolgozó paraszt között indult párosverseny: Szévéen László 7 holdas dolgozó paraszt versenyre hívta ki Györfi Ferenc 5 holdas dolgozó társát a begyűjtés túlteljesítésére. A versenyben jelenleg Szévéen László vezet 317 százalékos eredményével. Közepes teljesítményével

Szolnok

megye a hetedik helyen áll. A megyében különösen a szövetkezeti városok mutatnak példát. Mezőtúron például augusztus 18.-ig 9 termelőszövetkezet 200 százalékon felül teljesítette beadási kötelezettségét. Az I. típusú "Úttörő" tszcs-ben Varga István dolgozó paraszt a kötelező beadás mellett 20 mázsát adott be "C" vételi jegyre. Varga István elmondotta, azért tudott ennyi kenyérgabonát beadni, mert időben végezte a mélyszántást, a vetést, a tavaszi fogasolást és az aratást. Kiváló fajszülyu búzájért még külön fajszülyfelárat is kapott. A karcagi "Szabadság" tszcs tagjai Alkotmányunk ünnepére 300 százalékos beadást vállaltak. Vállalásukat már augusztus 18.-ra teljesítették. A "Szabadság" példájára Alkotmányunk ünnepére a "Tancsics" tsz 300, a "Petofi" tsz 283, a "Béke" tsz 262, a "Dózsa" tsz 214 és a "Ságvári" tsz 205 százalékra teljesítette beadási kötelezettségét.

A megyei rangsorban leghátul kullogó

Somogy

megyében ünnepélyes külsőségek között indult meg a begyűjtési békehét. Ugy látszik Somogy megye az elkövetkező napokban mindent elfog követni, hogy a dicstelen helyről előbbre kerüljön. Az Alkotmány ünnepén minden községben feldiszitett magtárak várták a beadókat. Nagyatádon Kanyar György 5 holdas dolgozó paraszt, aki a felszabadulás előtt részszarató napszámos volt, most saját földjén dolgozik, átérzi kötelességét az állammal szemben és minden felesleges gabonáját beszolgáltatta. Kötelezettsége 188 kiló volt, ezzel szemben 633 kilót adott be. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 18. kiadás

1951. augusztus 22.

13 óra 55 perc

Orvosok, mérnökök, mezőgazdasági és más szakemberek kerültek ki a millio-
nos kolhozból

i Vid U/Mk Kő K 4 2 V e s z p r é m ,

Bolla Dezső parasztküldött házatáját gyakran látogatják. Mezőlakon, amióta hazatért a Szovjetunióból. Jönnek a szomszéd községekből is és kéri, mondja el, mit látott a Szovjetunióban. Bolla Dezső szívesen teljesíti a kérést és részletesen elmondja élményeit, tapasztalatait. Beszél arról, hogy Észak-Kaukázusban a "Marx Károly" kolhozban különösen a 450 hektár gyapotültetvény talajelőkészítése iránt érdeklődtek a küldöttek.

- A kolhoz tagjai elmondták, hogy az őszi szántáskor hektáronként három mázsa szuperfoszfáttal feljavították a földet. A permetezést repülőgépről végzik DDT porral és formalinnal. A gyapotföldet annyiszor kapálják, ahányszor csak a talaj állapota megkívánja.

- Az "Északi Sarkcsillag" kolhozban is a gyapotföldet néztük meg először - beszélt Bolla Dezső. - Itt 24 motorkerékpáros kolhoztag jött elénk üdvözlésünkre. Elmondták, hogy 176 lovuk, 86 ökrük, 6.900 juhuk, 650 sertésük, 17.500 szárnyasuk van. A kolhoznak 35 motorkerékpáron kívül saját teher- és személyautója is van. A kolhoztagok közül háromnak van saját személyautója. A kolhoz múltévi jövedelme 2,860.000 rubel volt. Azt is tapasztaltuk, hogy milyen virágzó a kolhoz kulturális élete. Ebből a kolhozból fennállása óta 28 tanító, négy orvos, 8 egészségügyi dolgozó, 6 repülő és egyéb beosztású katonatiszt, 8 agronómus, 4 magasképzettségű állattenyésztési dolgozó, 3 mérnök, valamint 29 kolhoz- és szovhozvezető került ki.

Ezeket mondja el Bolla Dezső látogatóinak. Beszámolóinak hatása alatt egyre több dolgozó parasztnak érlelődik meg az elhatározás, hogy ő is rátér a felemelkedés útjára, a nagyüzemi társasgazdálkodásra. /MTI/

A Fővárosi Vegyészeti Intézet

k M/M/Mk T K

ismertelten felhívja a dolgozók figyelmét, hogy gombát csak hatósági elárusítóhelyeken, KÖZERT-üzletekben vagy gombaárusítási igazolvánnyal rendelkező kereskedőknél vásároljanak. Vigyázzanak a saját szedésű gombákra is, mert az általánosan elterjedt ismertetőjelek nem megbízhatók és csak az egyes gombafajták alapos ismerői tudják megkülönböztetni az ehető gombákat a mérgezőktől. Hasonlóképpen veszélyes az elkészített gombaételek későbbi időpontban való elfogyasztása, mert már egy félnapos állás is mérgezővé teheti a gombát. Régen leszedett, vagy főrges gombák fogyasztása szintén veszélyes. /MTI/

4

B 18. kiadás

1951. augusztus 22.

13 óra 55 perc

Orvosok, mérnökök, mezőgazdasági és más szakemberek kerültek ki a millio-
nos kolhozokból

i Vid U/Mk Kő K 4 2 V e s z p r é m ,

Bolla Dezső parasztküldött házatáját gyakran látogatják. Mezőlakon, amióta hazatért a Szovjetunióból. Jönnek a szomszéd községekből is és kéri, mondja el, mit látott a Szovjetunióban. Bolla Dezső szívesen teljesíti a kérést és részletesen elmondja élményeit, tapasztalatait. Beszél arról, hogy Észak-Kaukázusban a "Marx Károly" kolhozban különösen a 450 hektár gyapotültetvény talajjelőkészítése iránt érdeklődtek a küldöttek.

A kolhoz tagjai elmondták, hogy az őszi szántáskor hektáronként három mázsa szuperfoszfáttal feljavították a földet. A permetezést repülőgépről végzik DDT porral és formalinnal. A gyapotföldet annyiszor kapálják, ahányszor csak a talaj állapota megkívánja.

Az "Északi Sarkcsillag" kolhozban is a gyapotföldet néztük meg először - beszélt Bolla Dezső. - Itt 24 motorkerékpáros kolhoztag jött elénk üdvözlésünkre. Elmondták, hogy 176 lovuk, 86 ökrük, 6.900 juhuk, 650 sertésük, 17.500 szárnyasuk van. A kolhoznak 35 motorkerékpáron kívül saját teher- és személyautója is van. A kolhoztagok közül háromnak van saját személyautója. A kolhoz múltévi jövedelme 2,860.000 rubel volt. Azt is tapasztaltuk, hogy milyen virágzó a kolhoz kulturális élete. Ebből a kolhozból fennállása óta 28 tanító, négy orvos, 8 egészségügyi dolgozó, 6 repülő és egyéb beosztású katonatiszt, 8 agronómus, 4 magasképzettségű állattenyésztési dolgozó, 3 mérnök, valamint 29 kolhoz- és szovhozvezető került ki.

Ezeket mondja el Bolla Dezső látogatóinak. Beszámolóinak hatása alatt egyre több dolgozó parasztnak érlelődik meg az elhatározás, hogy ő is rátér a felemelkedés útjára, a nagyüzemi társasgazdálkodásra. /MTI/

A Fővárosi Vegyészeti Intézet

k M/M/Mk T K

ismételten felhívja a dolgozók figyelmét, hogy gombát csak hatósági elárusítóhelyeken, KÖZERT-üzletekben vagy gombaárusítási igazolvánnyal rendelkező kereskedőknél vásároljanak. Vigyázzanak a saját szedésű gombákra is, mert az általánosan elterjedt ismertetőjelek nem megbízhatók és csak az egyes gombafajták alapos ismerői tudják megkülönböztetni az ehető gombákat a mérgezőktől. Hasonlóképpen veszélyes az elkészített gombaételek későbbi időpontban való elfogyasztása, mert már egy félnapos állás is mérgezővé teheti a gombát. Régen leszedett, vagy fűrges gombák fogyasztása szintén veszélyes. /MTI/

4

MTI BELFÖLDI HIREK

19:

B. kiadás

1951. augusztus 22.

14 óra 15 perc.

Hét-nyolc százalékkal több cukrot jelent a Jarmosenko-féle répafejelés alkalmazása

i vid FM SJ/Fd/Mk K 4 4

A felszabadulás előtt a cukorgyárak, - mivel ez üzleti szempontból kedvezőbb volt - megkövetelték a termelőktől, hogy a répák felső részén hét-nyolc százalékos levágjanak, mert abból csak nagyobb munkával lehet a cukrot kivonni. Ez a módszer a felszabadulás után is megmaradt és még az elmúlt esztendőben is így végezték el a répa fejelet.

Cukorrépa termesztési szakembereink a szovjet szakirodalom tanulmányozása során ismerkedtek meg a Jarmosenko-féle répafejeléssel. Lényege az, hogy a répából csak a zöld leveleket összetartó részt vágják le és a száraz rügyleveleket már kés fokával kaparják le. A módszer alkalmazása lehetővé teszi, hogy a gyárak hét-nyolc százalékkal nagyobb mennyiségű cukrot készítsenek, de előnyös a termelőkre is, mert az ő jövedelmük hasonló mértékben növekszik meg.

Az idén már nálunk is országsszerte alkalmazni fogják a Jarmosenko-féle répafejelési módszert. Győr-Sopron megyében, ahol több mint 20 ezer holdon termelnek cukorrépat, az ácsi cukorgyár értekezletre hívta össze a községi cukorrépa termesztési felelősöket. Az értekezleten amellet, hogy ismertették a répa szedési és szállítási tervet, bemutatatták az új répafejelési módszert is. A községi cukorrépa termesztési felelősök felszólalásából kitűnt, hogy a cukorrépa termesztő termelőcsoportok és egyénileg dolgozó parasztok nagy örömmel fogadják a szovjet módszer bevezetését. /MTI/

Munkában a tanácsok

i BT/Fd/Mk FT K 4 3

A tanács a diákokért

A XV. kerületi tanács végrehajtó bizottsága három új tantermet létesített a Tóth István-utcai iskolában. Az ezzel kapcsolatos munkák egy részét a kerület lakossága társadalmi munkában vállalta.

Női vendéglátó üzem

Az I. kerületi tanács jelenti: a Lánchíd budai hídfője mellett lévő Lánchíd-espresso MNDSZ vendéglátó üzemé alakult át, amelyben kizárólag a nőszövetséghez tartozó női dolgozók látják el a szolgálatot. Ez a főváros első MNDSZ vendéglátó üzeme.

Népszerűsítik a munka hőseit

A X. kerületi tanács végrehajtó bizottsága legutóbb határozatot hozott, hogy a Csajkovszkij-parkban élenjáró dolgozóinkat, a munka hőseit népszerűsítő táblákat állítanak fel az utak mentén. Szeptember 1.-ig elhelyezik a táblákat.

/folyt. köv./

TL

M T I . B E L F Ö L D I H I R E K

B 20. kiadás

1951. augusztus 22.

14 óra 15 perc

/Munkában a tanácsok...folyt./ 1 BT/Fd/Mk FT K 4 3

Iskolatatarozások

A IX. kerületi tanács jelenti: Az új tanévre 17 általános iskolát tataroztatott ki a tanács. Egészséges, tiszta, frissen festett tantermek várják szeptemberben a diákokat.

ujpesti

Egy éves az Anyatejgyűjtő Állomás

A IV. kerületi tanács egészségügyi osztálya augusztus 21-én ünnepelte a kerületi anyatejgyűjtő állomás fennállásának első évfordulóját. Az intézmény tejforgalma az év során hónapról-hónapra emelkedett s jelenleg napi 16-17 liter tejet juttat a rászoruló csecsemőknek.

/MTI/

Jelentkezz ipari munkára!

K Mk K Építő munkára vállalatok keresnek férfi és női segédmunkásokat: budapesti és vidéki munkára: Betonutépítő V. Kecskemét, Budapesti Magasépítési Vállalat, Kőbányaipari Vállalat Budapest Bajcsy-Zsilinszky-u.16., Lágymányosi Gyárépítési Vállalat Berente,

valamint kőműveseket: Magyar Államvasutak Budapest-Ferencváros osztálymérnöksége. Jelentkezés kizárólag a reggeli órákban, IX. Markusovszky-u. 8.sz.alatt.

Szerelőipari vállalat felvesz kubikosokat, kőműveseket; férfi és női segédmunkásokat. Jelentkezés: Szerelőipari Szigetelő Vállalat Budapest, Wesselényi-u.4.

Iparitanuló felvétel

Vasipari tanulónak jelentkezhetnek 14-18 éves korig: fiuk: kovács, öntő, marós, lakatos, villanszerelő, gyalus, kőszőrüs szakmákra. Lányok: a kovács és öntő szakmák kivételével valamennyi vasipari szakmára. Jelentkezés helye: budapesti kerületekben a tanács munkaerőgazdálkodási osztályán, vidéki városokban a tanács munkaerőgazdálkodási előadójánál, községekben pedig a községi tanácsnál.

Építőipari tanulónak jelentkezhetnek 14-18 éves korig fiuk és lányok: kőműves, vasbetonszerelő, épületlakatos, tetőfedő és burkoló szakmákra. Jelentkezés helye: Budapesten Wesselényi-u.44.sz., Nyár-u.9., Práter-u.31 és Dohány-u.65.sz.alatti építőipari tanulóiskolákban. Vidéken a helyi tanácsoknál, illetve a tanács munkaerőgazdálkodási osztályán.

Vájár /bányász/ iparitanulónak jelentkezhetnek: 15-18 éves korig bányászok, iparimunkások és dolgozó parasztok fiai. Jelentkezés: Pestmegyei Tanács munkaerőgazdálkodási osztályán, városház-u.7.sz.alatt, vidéken a helyi tanácsoknál, illetve a tanács munkaerőgazdálkodási osztályán.

/MTI/

5

B 21. kiadás

1951. augusztus 22.

15 óra 10 perc

Értekezleten beszélték meg az ezévi kombájnaratás tapasztalatait

t SJ/Jné/mk KÖ K 2 1

A földművelésügyi minisztérium és a Gépipari Tudományos Egyesület mezőgazdasági gépek szakosztályának rendezésében egésznapos "kombájn-értekezletet" tartottak. Az értekezleten résztvettek az ország husz legjobb és husz leggyengébb eredményt elért kombájn-kezelőjén és az aratás idejére szervezett kombájnjavító brigádok tagjain kívül a mezőgazdasági géptervezési és szerkesztési szakemberek, valamint a kombájn-gyártásban részvevő üzemek dolgozói.

Az értekezleten Keresztes Mihály, a földművelésügyi miniszter első helyettese rámutatott: az arató-cséplőgépek döntő mértékben járulnak hozzá ahhoz, hogy a rendkívül fontos és nagy megerőltetést kívánó aratást a dolgozók minél rövidebb idő alatt, minél könnyebben és minél szakszerűbben végezzék el. Az arató-cséplőgépekből még nem áll megfelelő mennyiség az állami gazdaságok és gépállomások rendelkezésére. Az idei aratás során a meglévők felhasználásánál is hibák, hiányosságok jelentkeztek. Az értekezletet azért hívták össze, hogy feltárják a hibákat, kicseréljék tapasztalataikat, mert a következő aratásban az ideinél sokkal nagyobb számban alkalmaznak kombájnokat.

Flesch György, a földművelésügyi minisztérium gépesítési osztályának vezetője elmondotta, hogy tavaly júliusban résztvett a kombájn-aratási kísérleteken Zaharcsenko szovjet mérnök és igen hasznos tanácsokat adott. Ő hívta fel a magyar szakemberek figyelmét a kombájnkezelők oktatásának fontosságára. Javaslatára alkalmazták a magyar viszonyoknak megfelelően a láncmeghajtás helyett az ékszíjmeghajtást. A folyamatos sebességváltás helyett az ő utmutatása nyomán vezették be a kapcsolósos sebességváltást. Kezdeményezésére szerkesztették meg az idei aratáshoz a magasszálu gabona vágásához alkalmas AC 325-ös kísérleti kombájnt. Gátolta a kombájnok eredményes munkáját a rossz munkaszervezés is. Gyakran olyan földeken dolgoztatták az arató-cséplőgépeket, ahol a talajjelőkészítés nem volt megfelelő, gyakran kis parcellákra vitték a nagy gépeket.

A felszólalások során Harsányi Lajos, a mohácsi kombájnjavító brigád vezetője elmondotta, hogy körzetében nemcsak a négy szovjet, hanem a hat magyar kombájn is jól dolgozott. A magyar gépek átlaga is meghaladta a loo holdat az aratási időny alatt. Bár a munkaszervezésben itt is mutatkoztak hibák, a kombájnkezelők jól megállották helyüket.

Rázsó Imre, a Mezőgazdasági Gépkísérleti Intézet vezetője arról beszélt, hogy a jövőben fokozott mértékben fel kell használni a kombájn-vezetők tapasztalatait.

Kiss Sándor, a külsővati állami gazdaság kombájnkezelője elmondta, hogy ő egy Sz.4-es szovjet kombájnnal dolgozott és rövid idő alatt 94 hold gabonát vágott le. Innen a nagyesterházi állami gazdaságba irányították, de amikor megtette a 150 kilométeres utat, kiderült, hogy ott nem lehet aratni és újabb 70 kilométert kellett utaznia a rossz munkaszervezés következtében. Hái József, aki a mohácsszigeti állami gazdaságban szovjet kombájnnal dolgozott, elmondotta, hogy éjjel is aratott és munkáját úgy szervezte meg: nappal vágta a dültebb gabonát, éjjel pedig az állót és gazmenteset. Ezzel a módszerrel 218 holdat vágott le.

/folyt.köv./

TL

B 22.kiadás

1951. augusztus 22.

15 óra 10 perc

/Értekezleten beszélték meg...1.folyt./ t SJ/Jné/Mk KÖ K 2 1

Koltai Pál, aki szovjet kombájnjal 12 nap alatt 246 holdat aratott le a mosonszentjánosi állami gazdaságban, beszámolt arról, hogy a kombájn vágószerkezete alá ponyvát szerelt és így minimálisra csökkentette a szemvesztéséget.

Nagy érdeklődéssel fogadták az értekezlet résztvevői Zadvornov szovjet mérnök, Magyarországon tartózkodó mezőgazdasági gépszakértő felszólalását. Zadvornov mérnök rámutatott arra, hogy az idén, mivel magasszárú és erősen megdőlt gabonák voltak, a szokottnál is nagyobb nehézségek jelentkeztek az aratásnál. Emellett azonban főleg szervezési és technikai hiányosságok okozták, hogy nem tudták az AC 400-as magyar gépeket kellő mértékben kihasználni. A talajt nem eléggé készítették elő a kombájn-aratáshoz. Sokszor üzemanyaghiány miatt álltak a gépek és gyakran a szükséges javításokat sem végezték el elég gyorsan. A kombájn-kezelők általában elég jól felkészültek nagy feladatukra, az állami gazdaságok és gépállomások főgépészei, valamint szerelői azonban nem ismerkedtek meg a kombájnokkal és nem is törődtek azok munkájával. A soron következő feladat az, hogy kisebb gépszerszerkezeti változások mellett javítsák meg a szerelésnél mutatkozó hiányosságokat. A korszerű agrotechnika alkalmazásával szálljanak szembe a gabona gyomosodásával és tegyék egyenletessé a kombájn-aratásra szánt területek talaját. Javasolta, hogy az értekezlet anyagának feldolgozására alakítsanak bizottságot. Számos felszólalás után a legjobb kombájnkezelők és a jelenlévő szervek képviselőiből ez a bizottság megalakult. /MTI/

A csongrádmezei katolikus papok békebizottságának felhívása

Vid D/HK/Mk FT K

A csongrádmezei katolikus papok békebizottsága felhívást intézett a megye papjaihoz és hívóihoz:

"Mindannyiunk előtt ismeretes az ötéves terv szédületes perspektívája - mondja a többi között a felhívás -. Hogy ötéves tervünket idő előtt végrehajthassuk, ehhez béke kell. A háborút csak azok akarják, akiknek mások könnyéből, véréből hasznuk van. Békénk védelme nemcsak érdeke minden dolgozónak, hanem vallásos kötelessége is".

A felhívás ezután arra szólítja fel a megye katolikus papjait, hogy a béke ügyét szolgálva minden tőlük telhető módon segítsék a dolgozó parasztságot a betakarítás gyors elvégzésében. "Felhívjuk hűveink figyelmét arra - mondja a felhívás - hogy egyházunk megadja a lehetőségét a vasárnapi munkának, amikor a legmagasztosabb munkát, a terménybetakarítást kell sürgősen elvégezni. Paptestvéreinket pedig kérjük, hogy a magasztos munka idején az istentiszteleteket a reggeli és az esti órákban tartsák".

A felhívás végül arra kéri a hívőket, támogassák a termelészövetkezeti mozgalom fejlődését. "A termelészövetkezeti mozgalom a dolgozó parasztság felemelkedésének egyetlen biztos útja, amely egyben megvalósítja az emberek között a testvéri együttműködés eszméjét" - hangsúlyozza a felhívás. /MTI/

MTI BELFÖLDI HIREK

B 23. kiadás

1951 augusztus 22

16 óra 35 perc

A román nép felszabadulásának ünnepe a magyar rádióban

i M/M/Hnó FT K 4

A Szovjet Hadsereg hős harcosai hét esztendővel ezelőtt verték le a szolgaság láncát a román nép kezéről. A felszabadulás övfordulójáról megemlékezika magyar rádió is. Augusztus 23-án, esütörtökön este 19 órakor ünnepi hangversenyt sugároz a Kossuth-adó, melynek keretében megszólalnak a román zeneköltőknek a békéről és annak legfőbb védelmezőjéről, Sztálin generalisszimuszról szóló alkotásai. 21.30-kor a Petőfi-adón Dan Desliu elbeszélő költeményével, "Lazar Cornescu balladájá"-val ismerkedhetnek meg a magyar dolgozók. A költemény hőse az új, szocialista ember, akit Lazar Cornescu személyesít meg. Cornescut a kulákok aljas módon meggyilkolták, mert kitartó, bátor harcosa volt a termelőségvetkezeti mozgalomnak. Desliu balladája a román nép kincse, hőse pedig a harcos kommunista példaképe. Az előadásnál közreműködik Hajnóczy Livia és Ladányi Ferenc, a Magyar Népköztársaság Érdemes Művésze, rendező Lányi Andor./MTI/

Az 1951/52 színházi évadra

t Kos/Mk/Hnó FT K

szóló kedvezményes kombinált bérletok
váltásának határidejét a nagy érdeklődésre való tekintettel
szeptember 3-ig meghosszabbították./MTI/

Az MNDSz tisztagu küldöttsége,

MNDSz & Fd/Mk/Hnó FT K

amely a Lengyel Nőszövetség meghívására
három hetet töltött Lengyelországban, visszatért Budapestre./MTI/

Jól haladnak a csépléssel Szabolcs megye gépállomásai és állami gazdaságai

i Vid SJ/Jnó/Hnó Kő K 4,3 Szabolcs megye gépállomásai cséplési időny
tervüket már 127 százalékban teljesítették. Az enesei és kisléti
gépállomások előségeért folyó versengésben ismét az eneseiek kerül-
tek az élre, mivel cséplési időnytervüket már 199.5 százalékra telje-
sítették. A kislétiak nem sokkal maradtak el mögöttük: 194.9 száze-
lőknél tartanak. Felzárkózott a nagydobosi gépállomás 180.2 és a kisvár-
dai gépállomás 170 százalékos teljesítéssel. A megye cséplőgépkezelői-
nek versenyében Miklósi Miklós demecsői traktoros vezet, aki 1070-es
gépével 59 vagon terményt cséplelt el és már 248 százalékra teljesítet-
te cséplési időnytervét. Második Német János kisvárdai traktoros, aki
1200-as géppel több mint 61 vagon gabonát cséplelt el és tervteljesítő-
se 272 százalék. Harmadik Székán Erzsébet, mündoki traktoros, aki

48.5 vagon gabona elcséplésével több mint 200 százalékra teljesítet-
tette tervét. -- A megye állami gazdaságaiban befejezéshez közelo-
dik a cséplés, a 15 gazdaság közül már csak négy gazdaságban
cséplenek. Két búdszentmihályi és két esztergomi gépnél bevezették
a Bredjuk-módszert. A Bredjuk-módszerrel dolgozó búdszentmihályi
gépek óránkénti átlaga 15 mázsa gabona elcséplése volt./MTI/ T

B 24. kiadás

1951. augusztus 22.

17 óra 10 perc

Nagy építkezéseinknél a mély- és vízépítő iparban is fokozottan alkalmazzuk az előregyártást

1 Ta/HK/Mk KÖM Ta K 4 3

Módosított öt éves tervünk célkitűzései között szerepel a mélyépítőipari előregyártás nagymértékű továbbfejlesztése. Az öt éves terv utolsó évében, 1954-ben a mélyépítő iparban alkalmazott előregyártott elemek mennyisége az 1950 évinek legalább kétszerese lesz.

A mély- és vízépítőiparban előregyártás al eddig főleg kisebb elemeket, szennyvizlevezető betoncsöveket, csatornaburkoló lapokat, árvízvédelmi pallókat, beton- és vasbeton csőereszeket készítettek. Öt éves tervünkben és tízéves vizgazdálkodási tervünkben nagy szerep jut majd a nagyobb elemek előregyártásának. A Dunai Vasmű kikötőjének partfala is előregyártott vasbetonszekerényekből készül. A Dunai Vasmű ipari vízellátását biztosító nyomócső-vezetékeket előregyártott U-alaku gerendákra függesztik fel.

A tiszalöki vízlépcső vízerő-telepénél is tervbe vették az előregyártás fokozott alkalmazását, amely az állványozás és zsaluzás költségeit takarítja meg. Előregyártott vasbetonpallókat alkalmazunk majd a tiszalöki vízlépcső hajózsilipjénél. Nagy lehetőségek vannak előregyártásra a csőzsilipek, vízkieresztők, csatornahidak, szivattyu-aknák és csatornaburkolatok építésénél is. /MTI/

Egyeken minden békebizottsági tag, aki már elcsépett, kétszáz százalékon felül teljesítette beadási kötelezettségét

6 Vid SJ/Jnó/Hnó Kö Ni 3,4

A hajdumegyei békebizottságok tagjai lelkesen fogadták Udvar község dolgozó parasztjainak felhívását a békebegyűjtési hét megtartására. Megyeszerte békekisgyűléseket tartottak, amelyekon a békebizottságok tagjai megfogadták, jó felvilágosító munkával előrik, hogy községük telteljesítse begyűjtési előirányzatát. Már eddig is kiemelkedően jó munkát végeztek az egyeki békebizottsági tagok. Azok a bizottsági tagok, akiknek gabonáját már elcsépették, valamennyien kétszáz százalékon felül teljesítették beadási kötelezettségüket. A hajdumegyei békeiroda a begyűjtésben legjobb eredményt előző községet, "a megye legjobb békeharcos községe" feliratu, díszes zászlóval tünteti ki. A békebizottságok a kisgyűlések keretében emléklapot adnak a beadási kötelezettségüket telteljesítő dolgozó parasztoknak. Eddig több mint 1800 dolgozó parasztot jutalmaztak emléklappal. Szabolcs megyében Tiszalök községben végeznek jó munkát a békebizottsági tagok. A község kilenc békebizottságában 110 dolgozó paraszt harcol a begyűjtés sikeréért. Kisgyűléseket tartanak és személyes példamutatásukkal is jobb eredmények előérésére lelkesítik a dolgozó parasztokat. A békebizottsági tagok közül Csikós Nagy Balázs 1132, ifj. Áfra János 476, Hulcsik István 389, Köröi Mihály 308 szá-

zalókat telteljesítette beadási kötelezettségét. Az Alkotmány ünnepén az elmenjő dolgozó parasztok között 15 békebizottsági tagot tüntettek ki elismerő oklevéllel. /MTI/

TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 25. kiadás

1951 augusztus 22

17 óra 55 perc

Bemutakozó látogatást tett az új bolgár követ

KUM & PE/Hné Io Marko Jotov Temnjalov rendkívüli követ és meghatalmazott miniszter, a Bolgár Népköztársaság új budapesti követe, szerdán délelőtt bemutakozó látogatást tett Dobi István-nál, a minisztertanács elnökénél és Dögei Imrénél, az országgyűlés elnökénél./MTI/

A közoktatásügyi minisztérium és a Pedagógusok Szakszervezete

k D/PE/Hné KM FT Ni

augusztus 24-én, pénteken a Pedagógus Szakszervezet székházában értekezletet rendez. Az értekezleten Darvas József közoktatásügyi miniszter beszél az 1951/52-es tanév feladatairól./MTI/

Az elmúlt napokban újból sok dolgozó paraszt választotta a nagyüzeni társasgazdálkodás útját

ö Vid U/Jné/Hné Kő Ni 3,3

A szabócs-szatmárnegyei

P e t n e h á z a
kommunista dolgozó parasztjai taggyűlésen elhatározták, hogy elsősorban maguk járnak elő jó példával és termelőszövetkezeti csoportot alakítsanak. Elsőnek Varga József párttitkár, négyholdas dolgozó paraszt írta alá a belépési nyilatkozatot, utána Szikszai Jánosné háromezholdas dolgozó paraszt, a tanácselnök, majd még tíz család. Elkezdődtek, hogy felkeressék a falu pártönkivüli dolgozóit és meggyőzzék őket: is a nagyüzeni gazdálkodás előnyeiről. Palocz Sándor tizenháromezholdas közép-paraszt, amikor látta, hogy a kommunisták beléptek a csoportba, azonnal aláírta a belépési nyilatkozatot. Pára József tizenegyholdas és Orosz Lajos tizenkilencezholdas közép-paraszt sem akart lemaradni társai mögött: ők is beléptek a csoportba. Követte őket Csomó András négyholdas dolgozó paraszt. Végül 18 család 96 hold földdel alakította meg Petneházán az "Új Élet" termelőszövetkezeti csoportot.

Borsod megyében
hermányi egyőnileg dolgozó parasztok meglátogatták a cigándi és keszvényi csoportot, hogy megnézzék, milyen terméseredményeik vannak és hogyan boldogulnak ott a tagok. A cigándiaknál meglepetéssel hallották, hogy például Forgács Bertalan háromeztagu családjával 450 munkamegért ért el. Ezért az előzetes számítás szerint mintegy 30 mázsa búzát, több mint 20 mázsa szemestakarmányt, ezenkívül cukrot és több mint 3000 forintot kap a Forgács-család. A látogatók hazatérésükkor alaposan megvitatták a látottakat és hallottakat és végül úgy határoztak, hogy ők is közösen fognak gazdálkodni: 25 család u I-es típusu termelőszövetkezeti csoportot alakított./Folyt.köv./

MTI BELFÖLDI HIREK

3 26. kiadás

1951 augusztus 22

18 óra 12 perc

/Az elmúlt napokban...folyt/ 8 Vid U/Jnc/Hné Kő Ni

Az Alkotmány napján Szentistván község dolgozó parasztságának 96 százaléka a nagyüzemi gazdálkodás útjára lépett. Sajócségen és Onodon lo-lo taggal,

...alakult új, III. típusu termelőszövetkeze-
ti csoport. Nekézsenyén az Új, III. típusu csoportba a község minden középparasztja belépett. Szolnok megyében az elmúlt héten 444 egyénileg gazdálkodó parasztes család 2799 hold föld-
dol kérte felvételét valamelyik termelőszövetkezeti csoportba. A kun-
hegyesi járásban 151 család szaporodott a közösen gazdálkodókra zóna.
A tiszafüredi járásban 61 család közül 58, a jászberényi járásban 50
családból 45, a szolnoki járásban 30 család közül 20 III. típusu cso-
port tagja lett. /a csoportokba jelentkezett

Békés megyében két nap alatt 271 dolgozó paraszt 1264 hold földdel lépett be a ne-
gye 54 csoportjába és ugyanakkor 12 új előkészítő bizottság is ala-
bult. Az okányi "Zófia" termelőszövetkezeti csoport két nap alatt
26 új tag belépésével dicsekedhet.

Hajdu megyében is komoly fellendülést mutat a termelőszövetkezeti mozgalom. Az
Alkotmány ünnepét úgy ünnepelték meg a sárándi és tiszacsegei dolgo-
zó parasztok, hogy új életet kezdtek: III. típusu termelőszövetkeze-
ti csoportot alakítottak.

Komárom megyében is éltek a dolgozó parasztok az Alkotmányunk adta lehetőséggel és bol-
dog jövőjük érdekében Bakonyvárkányban és Környén új csoport alakult.
Párkányon már működő I. típusu termelőcsoport tagjai úgy határoztak,
hogy a III. minta szerint működnek tovább és így biztosítják maguk
és gyermekeik boldogabb jövőjét./MTI/

Bács-Kiskun és Pest megye fej-fej mellett küzd az első helyért - A
begyűjtési békehét nagy lendületet adott a megyék versenyének

k ÉLM § Hné Kő Ni Az élelmezési minisztérium jelentése sze-
rint az Alkotmány ünnepére történt felajánlások és az Udvar község
közdeményezésére megindult begyűjtési békehét új, nagy lendületet
adott a begyűjtésnek. A megyék begyűjtési versenye most bontakozott
ki valójában. Az élenjáró megyék mindjobban felzárkóznak az első ho-
lyen haladó Bács-Kiskun megye begyűjtési eredményéhez. A küzdelem most
már fej-fej mellett folyik. Így azok a megyék, ahol akár csak egy nap-
ra is veszít a begyűjtés lendületéből, a versenyben hátrányos helyzet-
be kerülnek, ami az olkövetkezendő erőteljes begyűjtési ütem mellett
már nehozen hozható be.

/Folyt.köv./ TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 27. kiadás

1951 augusztus 22

18 óra 15 perc

/Az élelmezési minisztérium jelentése...1.folyt/ k ÉLMŰ Hné Kő Ni

Az élenjáró Bács-Kiskun megyét egy százaléknnyire megközelítette a második helyen lévő Pest megye. Bács-Kiskun az elmúlt három nap alatt csak 1.8 százalékkal tudta emelni begyűjtését, míg ugyanakkor Pest megye 10.5 százalékkal. Ha Bács-Kiskun megye a leggyorsabban nem fokozza a begyűjtés ütemét, könnyen megeshet, hogy a hét végén a rangsor élére Pest megye kerül.

Az Alkotmány évfordulóját Baranya megye begyűjtési csúcseredményekkel ünnepelte meg. Augusztus 18-20 között begyűjtési tervteljesítését közel 20 százalékkal növelte, ezzel a harmadik helyre tört előre, maga mögött hagyva a harmadik hely eddigi birtokosát, Csongrád megyét. A baranyamegyei községek kinagasló begyűjtési eredményeikkel csatlakoztak a megyebeli Udvar község begyűjtési bőke-hét kezdeményezéséhez.

Csongrád megye az utolsó napokban nem tartott lépést a begyűjtési eredményeket erős ütemben növelő, előretörő megyékkel. Amellett, hogy harmadik helyét elvesztette, negyedik helyét Heves megye komolyan veszélyezteti, mert mindössze 0.2 százalékkal van mögötte.

A ranglista végén változatlanul Somogy megye kullog, mint egyetlen megye, amelyik még nem érte el az évi gabonabegyűjtési terv teljesítésének 50 százalékát sem.

Visszaestek a versenyben azok a megyék is, ahol rosszul szervezték meg a begyűjtési jelentőszolgálatot. Így járt Heves megye és Tolna megye, ahol 23, illetve 20 begyűjtő földművelésszövetkezet jelentése nem érkezett meg időre a megyei terményforgalmi vállalathoz. Az augusztus 20-i állapotnak megfelelően a megyék rangsora a következőképpen alakult:

- | | |
|-----------------|---------------|
| 1./ Bács-Kiskun | 10./ Tolna |
| 2./ Pest | 11./ Zala |
| 3./ Baranya | 12./ Vas |
| 4./ Csongrád | 13./ Győr |
| 5./ Hajdu-Bihar | 14./ Nógrád |
| 6./ Szolnok | 15./ Komárom |
| 7./ Szabolcs | 16./ Veszprém |
| 8./ Borsod | 17./ Fejér |
| 9./ Békés | 18./ Heves |

19./ Somogy megye.

A járások versenyében

a kiskunfélegyházi járást megelőzte a mezőcsáti járás. Míg a kiskunfélegyházi járás augusztus 18 és 20 között begyűjtési tervteljesítését csupán 3 százalékkal növelte, a mezőcsáti járás teljesítése 21.5 százalékos emelkedéssel 113.7 százalékot ért el. De hasonló ütemben fejlődik a begyűjtés Borsod megye másik élenjáró járásában, a mezőkövesdi járásban is, amelyik már szintén teljesítette évi gabonabegyűjtési tervét és ezzel a harmadik helyre került.

/Folyt.köv./

B 28. kiadás

1951 augusztus 22

18 óra 45 perc

/Az élelmezési minisztérium jelentése...2.folyt/

k. ÉLÉL § Hné KÖ NI
írta

A járások további sorrendje:

- 4./a kiskörösi
- 5./a szegedi,
- 6./a derecskei,
- 7./a baktalórántházi
- 8./a kecskeméti,
- 9./a kiskunhalasi,
- 10./a mohácsi járás.

A városok versenyében

Gyöngyös tört az élre évi gabonabegyűjtési tervének 151 százalékos teljesítésével. Utána következnek Budapest, Veszprém, Miskolc, Kecskemét, Szeged, Kiskunhalas és Turkeve, amelyek már mind teljesítették, illetve túlteljesítették évi gabonabegyűjtési tervüket.

A községek versenyében veszélybe került Kelebia község első helyezése. A borsodmegyei Széchalom 354 százalékos tervteljesítésével most már csak egy százalékkal marad Kelebia mögött. De a kettőjük közt kialakult versenybe még erősen beleszólhat Nemesgulács, amely 329 százalékkal most a harmadik. Az eddigi második, illetve harmadik helyet tartó Kömpöc és Tabdi a rangsorban az ötödik, illetve tizedik helyre, negyedik Tolki, ötödik Kömpöc, hatodik Drávaszerdahely, hetedik Tihany, nyolcadik Drávacsopely, kilencedik Salatonarács. A békebegyűjtést kezdeményező Udvar község szintén az élenjárók között van 206 százalékos teljesítéssel.

Augusztus 18 és 20 között 102-vel növekedett az évi gabonabegyűjtési tervüket túlteljesítő községek száma. Így augusztus 20-án 262 községben ünneplhették az évi gabonabegyűjtési terv száz százalékon felüli teljesítését.

A termelőszövetkezetek versenyében az első helyezést továbbra is a nyirbogáti "Kossuth" tszes tartja. A második helyen a balmazújvárosi "Petőfi" tszes maradt, míg a harmadik helyre az ipolytölgyesi "Felszabadulás" tszes került 800 százalékos beadásával.

Az alkotmány ünnepén ötvenezer diákoklevelet osztottak ki azoknak a dolgozó parasztoknak, akik kenyérgabona és takarmánybeadási kötelezettségüket 200 százalékon felül teljesítették. /MTI/

A dolgozók téli burgonya- és hagymaszükségletének biztosítása

BcH § Hné Wa Ni Az elmúlt évi burgonya- és hagymaakcióhoz hasonlóan az üzemek idén is biztosítják a dolgozók és csalátagjaik téli burgonya- és hagymaszükségletét. Rövidesen megkezdődik az üzemeken keresztül a dolgozók igénylésének összeírása. /MTI/ TL

MTI BELFÖLDI HIREK

B 29. kiadás

1951 augusztus 22.

19 óra - perc

A Szerkesztőség figyelmébe!

Bc/Fd/Dr FT N1

Az alábbiakban a szerkesztőség rendelkezésére bocsátjuk Molnár Erik igazságügyminiszter beszédét, amelyet a Kultúrkapcsolatok Intézete által Románia felszabadulásának hetedik évfordulója alkalmából rendezett diszeloádáson mond el. Keretet később adunk.

x x x

Molnár Erik beszédében többi között a következőket mondotta:

- Augusztus 25. a román népnek ugyanaz, mint nekünk április 4. a közös felszabadító, a nagy Szovjetunio, a bölcs Sztálin iránt érzett mély hála és forró szeretet ünnepe és egyuttal a szocializmus építésének, a békeharcnak mérföldköve, melynel lemérhető az addig megtett fejlődés és amelynel új erővel, újult lelkesedéssel fordulunk soronkövetkező feladataink felé.
- An elmúlt hét év alatt a román nép a Szovjetunio segítségével, Pártja, a Román Munkáspárt és Gheorghiu-Dej elvtárs vezetésével hatalmas utat tett meg. Ennek a fejlődésnek az útja meg-egyezik a mi fejlődésünkkel, a mi haladásunkkal, hisz lényegében azonos problémák megoldása a feladat és közös az ellenség is, az amerikai imperializmus és annak csatlósai, köztük a Tito-banda, amelyek egyaránt fenyegetik a magyar és a román népi demokráciát. De hasonló a fejlődésünk azért is, mert mindkét nép a közös felszabadító, a nagy Szovjetunio által mutatott úton jár és mert mindkét országban a dolgozó népe a hatalom, mert mindkét országban, Magyarországon és Romániában egyaránt a kommunisták vezetik a dolgozók küzdelmét, a szocializmus építéseért, a béke megvédéseért.
- A Szovjet Hadsereg által felszabadított román nép, melynek legjobb fiait ott küzdöttek a hős szovjet katonák oldalán, hazánk felszabadításáért, a fasiszmus megsemmisítéséért, szétzúzta a fasiszta államgépezetet, felszámolta a feudális és kapitalista rendszert és megkezdte népi demokratikus rendjének felépítését.
- A háboruskárok helyreállításának, a szocializmus építésének munkáját a román dolgozók is a tervgazdálkodás útján végezték és végzik el. Három egyéves terv után ez év január elsején indult meg az első román ötéves terv, amelynek feladata a szocializmus építése. E hatalmas terv keretében nagyszabású villamosítási terv megvalósításán dolgoznak a román dolgozók, amely döntő fordulatot jelent az ország ipari, mezőgazdasági és kulturális fejlődése szempontjából. A román ötéves terv büszksége a Duna-Fekete-tengeri csatorna, amely Dobruzsza holt vidékeire visz termő új életet és jelentős mértékben megjavítja a dunai hajozást, a mi összeköttetésünket is a tengerrel. 1938-hoz viszonyítva a román nehéz-és gépipar 1949- 50-ben

/folyt.köv ./

TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 30 kiadás

1951 augusztus 22.

17 ora 20 perc

/Molnár Erik beszéde. . . I. folyt./ Dr N1

huszonegyszerezére fejlődött, az idén pedig a tervjelentes adatai szerint már negyven százalékkal haladtak meg az elmúlt év első felének eredményeit. A Román Népköztársaság az ipar, a bányászat, a kohászat minden területén hatalmas eredményeket mutathat fel: Resica, a bukaresti Augusztus 23. gépgyár, a Sovrontraktor, a petroleumipar különböző üzemei és a többi nagyszamu, népi tulajdonban lévő román gyár és üzem a szintere annak a hosszú harcnak, amelyet a román dolgozók vívnak Pártjuk vezetésével és a Szovjetunió tapasztalatainak felhasználásával, a szocializmus építéseért, a Román Népköztársaság gazdagabbá, erősebbé tételéért és ezen keresztül a nemzetközi béketábor erősítéséért. A szocialista munkaverseny éppúgy, mint nálunk, Rómánia fejlődésének egyik motorja.

- Soha nem látott fejlődésnek indult a mezőgazdaság, a parasztság élete is a román népi demokráciában. Az állam minden segítséget megad a dolgozó parasztoknak. A román kollektív gazdaságok száma ma már jóval ezer felett jár, kiváló terméseredményeik, a tagok boldogabb, szebb élete pedig egyre újabb tömegeket vonzanak a nagyüzemi gazdálkodás felé. A kollektív gazdaságok Romániában is, mint nálunk, a falu kulturális színvonalának emelkedését jelentik. A mezőgazdasági tudomány elterjedésével járnak, kulturát, kulturotthonokat és mozikat jelentenek a falunak. Döntő segítséget nyújtott a román falu szocialista építésében a Szovjetunió: román parasztküldöttségek járnak a Szovjetunióban, szovjet kolhozparasztok látogatják meg Romániát, s a kölcsönös érintkezés nyomán új lendülettel indul meg a kollektív gazdaságok szervezése.

- A Román Népköztársaság hatalmasat fejlődött az élet minden területén. 1950 december 3-án megválasztották a helyi tanácsok képviselőit. A néptanácsai választások során tizenháromezer tanácstagot választottak meg a Romániában élő nemzetiségek legjobb fiai közül, ami a Román Népköztársaság sztálini nemzetiségi politikájának és a román dolgozók egységének bizonyítéka.

- A mai Romániában a múlt nemzetiségi ellentétei, amelyek az uralkodó osztályok szították, megszűntek. Ma a Román Népköztársaság különböző nyelvű dolgozói harcos, testvéri összefogásban közösen munkálkodnak a szocializmus építésén, Románia magyarnyelvű dolgozói együtt harcolnak román elvtársaikkal a béke megvédéséért. Karácsonyi Imre sztahanovista, hogy csak egy nevet említsek és a romániai magyar munkások, parasztok és értelmiségiek százazrei mind egy közös célért harcolnak: a szocializmus ügyéért, a Román Népköztársaság megerősítéséért és ezen keresztül a béke erőinek győzelméért. Romániában a magyar dolgozók szabadon fejleszthetik kulturájukat, megvannak iskoláik az általános iskolától az egyetemig! És mindez annak a következménye, hogy a Román Népköztársaság a szocialista fejlődés útját járja és ezzel együtt megvalósítja a sztálini nemzetiségi politikát.

- Megváltozott Románia helyzete a felszabadulás óta a nemzetközi életben, a nemzetközi politika területén is.

/folyt.köv./

TL

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 31. kiadás

1951 augusztus 22

19 óra 40 perc

/Molnár Erik beszéde....2.folyt/ § Hné Ni

A Román Népköztársaság kormánya az elmúlt hét év alatt nemzetközi kötelezettségeit mindig maradéktalanul teljesítette és felhasználta minden alkalmat arra, hogy a népek barátságát, a nemzetközi békét megszilárdítsa. Egyetlen alkalmat sem mulasztott el békoakarátának kimutatására és a háborus uszítók leleplezésére. És ebben a harcban mindig maga mögött érezhette a román dolgozók tömegeit, s amint ezt a román békemozgalom egyre szélesebb kiterjedése és az a sokmillió aláírás mutatja, amellyel a román dolgozók a stockholmi és berlini felhívásokat magukévá tették.

- A román nép és kormánya szilárdan fellépett - következetes békepolitikája szellemében - az amerikai imperialisták és csatlósai, elsősorban a belgrádi titóista banda üzelmői és provokációi ellen. Az imperialisták kémeket éppen úgy elküldik Bukarestbe, mint Budapestre s a Tito-bandát nemcsak mi ellenünk, hanem Románia ellen is felhasználják. A román nép azonban keményen leujt a provokátorokra és kémekre s ebben nem zavarja meg az, hogy az amerikai imperialisták ilyenkor az emberi jogok megsértéséről fecsegnek. Amerika Hangja éppen úgy uszít Románia ellen, mint ellenünk, nemzetközi szervezetekben az amerikai szavazógép egyformán "elitél" és "megtévelyez" bennünket és a Román Népköztársaságot, de ez csak azt mutatja, hogy mindkét ország helyes uton jár. A Román Népköztársaság, amely következetes békepolitikát folytat, amely erős néphadseregre támaszkodik és amely nem szűnik meg harcolni az amerikai imperializmus és a titofasizmus ellen, fontos bástyája a nemzetközi békefrontnak, hű megvalósítója a sztálini békepolitikának és mi, a Magyar Népköztársaság dolgozói büszkék vagyunk arra, hogy ilyen szövetséggel működünk együtt a béke nagy ügyének szolgálatában.

- Augusztus 23, fontos dátum a magyar és a román nép kapcsolatainak szempontjából is. A felszabadult román nép, amely fegyveres erővel vett részt hazánk felszabadításában, egyik legfontosabb feladatának tartotta, hogy rendezze a két szomszédnép viszonyát, amelyet a történelem folyamán a kizsákmányoló osztályok a maguk osztályérdekeinek a szolgálatában állandóan rontani, megmérgezni igyekeztek. A felszabadulás után ledőltek a mesterségesen emelt válaszfalak s a belső reakció leküzdése után a két nép lerakta baráti együttműködésnek szilárd alapjait. Barátsági és együttműködési, gazdasági, kereskedelmi, kulturális szerződéseket kötöttünk egymással, kölcsönösen hozzájárultak tervgazdaságunk fejlesztéséhez és elmélyítették népeinkben egymás megismerését, kölcsönös megbecsülését. A kulturális szerződés alapján rendezett Barátsági hetek a két nép barátságának, a közös felszabadító, a nagy Szovjetunió iránt érzett hálának és szeretetnek ünnepei lettek, amelyek során népeink megismerték egymás kulturájának, művészetének eredményeit, melyektől az elmúlt népeellenes rendszerek légmentesen igyekeztek elzárni a dolgozókat.

amelyek az elmúlt évek során megerősítették /Folyt.köv./
népeink barátságát,

/Molnár Erik beszéde....2.folyt/ § Hné N1

A Román Népköztársaság kormánya az elmúlt hét év alatt nemzetközi kötelezettségeit mindig maradéktalanul teljesítette és felhasználta minden alkalmat arra, hogy a népek barátságát, a nemzetközi békét megszilárdítsa. Egyetlen alkalmat sem mulasztott el békeakarátának kimutatására és a háborus uszítók leleplezésére. És ebben a harcban mindig maga mögött érezhette a román dolgozók tömegeit, és amint ezt a román békemozgalom egyre szélesebb kiterjedése és az a sokmillió aláírás mutatja, amellyel a román dolgozók a stockholmi és berlini felhívásokat magukévá tették.

- A román nép és kormánya szilárdan fellépett - következetes békepolitikája szellemében - az amerikai imperialisták és csatlósai, elsősorban a belgrádi titóista banda üzemeltetői és provokációi ellen. Az imperialisták kémeket éppen úgy elküldik Bukarestbe, mint Budapestre és a Tito-bandát nemcsak mi ellenünk, hanem Románia ellen is felhasználják. A román nép azonban keményen lecsújt a provokátorokra és kémekre és ebben nem zavarja meg az, hogy az amerikai imperialisták ilyenkor az emberi jogok megsértéséről fecsegnék. Amerika hangja éppen úgy uszít Románia ellen, mint ellenünk, nemzetközi szervezetekben az amerikai szavazógép egyformán "elitél" és "megbélyegez" bennünket és a Román Népköztársaságot, de ez csak azt mutatja, hogy mindkét ország helyes uton jár. A Román Népköztársaság, amely következetes békepolitikát folytat, amely erős néphadsereggel támaszkodik és amely nem szűnik meg harcolni az amerikai imperializmus és a titofasizmus ellen, fontos bástyája a nemzetközi békefrontnak, hű megvalósítója a sztálini békepolitikának és mi, a Magyar Népköztársaság dolgozói büszkék vagyunk arra, hogy ilyen szövetségesekkel működünk együtt a béke nagy ügyének szolgálatában.

- Augusztus 23, fontos dátum a magyar és a román nép kapcsolatainak szempontjából is. A felszabadult román nép, amely feyveros erővel vett részt hazánk felszabadításában, egyik legfontosabb feladatának tartotta, hogy rendezze a két szomszéd nép viszonyát, amelyet a történelem folyamán a kizsákmányoló osztályok a maguk osztályérdekeinek a szolgálatában állandóan rontani, megmérgezni igyekeztek. A felszabadulás után ledőltek a mesterségesen emelt válaszfalak és a belső reakció leküzdése után a két nép lerakta baráti együttműködésnek szilárd alapjait. Barátsági és együttműködési, gazdasági, kereskedelmi, kulturális szerződéseket kötöttünk egymással, kölcsönösen hozzájárultak tervgazdaságunk fejlesztéséhez és elmélyítették népeinkben egymás megismerését, kölcsönös megbecsülését. A kulturális szerződés alapján rendezett Barátsági Hetek a két nép barátságának, a közös felszabadító, a nagy Szovjetunió iránt érzett hálánk és szeretetünk ünnepei lettek, amelyek során népeink megismerték egymás kulturájának, művészetének eredményeit, melyektől az elmúlt népeellenes rendszerek légmentesen igyekeztek elzárni a dolgozókat.

amelyek az elmúlt évek során megerősítették /Folyt.köv./
népeink barátságát,

Molnár Erik beszéde...3.folyt/ § Hné N1

Igy ismertük meg a román kultúratorradalom kiváló eredményeit, a román népművészetet, az új román irodalmat, művészetet, színjátszást, amint a magyar küldöttek is elvitték Romániába a szocialista magyar kultúra és régebbi haladó kulturánk legjobb alkotásait. Kiemelkedő állomása volt ennek a baráti együttműködésnek a bukaresti magyar ujtó kiállítás, amely alkalmat adott arra, hogy a román és a magyar munkások, műszaki szakemberek megvitassák a szocializmus jobb, gyorsabb építésének a kérdéseit. Sajtó, rádió, film, színház és könyvkiadás, előadók és vendégművészek szereplése: mind arra szolgált, hogy népeink barátságát elmélyítse és tudatosítsa. Tömegszervezeteink kapcsolatai kiszélesedtek: szakszervezeteink, női és ifjúsági szervezeteink tapasztalatesereje megélénkült, sokat tanulhattunk a Román-Szovjet Barátság Társaságának, az ARLUS-bak a munkájából. 1948-ban, a századik évfordulón, a két nép közösen ünnepelte meg a magyar szabadságharcot, amely már akkor egyesítette népeink legjobbjaait közös elnyomóknak, az osztrák imperializmus ellen.

- Népeink barátságának kivirágzását a Szovjetunió felzabáló győzelmei tették lehetővé. A Szovjet Hadsereg győzelmei zúzták össze a fasizmus elnyomó állangévezetét mindkét országban, s a Szovjetunió segítségével, a nagy Sztálin tanításait követve indulhattak meg népeink a szocializmus építésének közös útján. Ennek a harcnak vezetői a Román Népköztársaságban is, akár csak nálunk, a kommunisták. A Román Munkáspárt, amelynek harmincéves fennállását az év tavaszán ünnepeltük meg, Gheorghiu-Dej elvtárs vezetésével biztos kezzel viszi a román nép harcát a szocializmus építéséért, a béke megvédéséért, életének felvirágztatásáért. A román és a magyar kommunistákat évtizedek harcain fűzik össze, az illegalitás közös küzdelmei, amelyek most tovább folytatódnak az országépítés eredményes munkájában és a közös harcban, az imperialista támadások és a titoista provokációk ellen. A Román Munkáspárt a proletárnemzetköziség szellemében vezeti a román dolgozókat ebben a küzdelemben és a szocializmus építéséért, a béke megvédéséért vívott harcban.

- Ehhez a harchoz kíván az egész magyar dolgozó nép további sikereket a baráti Román Népköztársaságnak, a Román Munkáspártnak és kormányának, Románia minden dolgozójának. Célunk közös: a béke megvédése, az imperialista tielnek és háborus tervek megghiusítása, a szocializmus felépítése. Tudjuk jól, hogy a román dolgozók sikerei, a mi sikereink is, hogy a Duna-Felkete-tengeri csatorna éppen úgy a mi szabadságunkat, erősödésünket segíti elő, mint ahogy Dunapentele vagy az Inotai Erőmű a román dolgozók, az egész nemzetközi béketerő harcain is szolgálja.

- Augusztus 23-án a magyar dolgozók együtt ünnepelenek a román néppel. Bukarestben ott vannak küldötteink, akik elvisszik Romániába népünk harcain együttérzésének kifejezését és forró testvéri üdvözlötünket, mi pedig idehaza emlékezzünk meg melegen szeretettel erről a napról, amely nemcsak a román nép ünnepe, hanem a mi ünnepünk is. Legyen ez az augusztus 23 a magyar-román barátság újabb megpecsételése, népeink szilárd szövetségének megerősítése, a két nép békeharcának, békeakaratainak újabb záloga!

- Eljen a magyar és a román nép örök barátsága! Eljenek Gheorghiu-Dej és Rákosi Mátyás elvtársak! Eljen közös felzabáló, a nemzetközi béketerő harcainak vezetője, a nagy Szovjetunió!

- Eljen népeink nagy barátja, a világ dolgozóinak bölcs vezetője, Sztálin elvtárs! /MTI/

M T I B E L F Ö L D I H I R E K

B 33. kiadás

1951 augusztus 22

21 óra 15 perc

Szerkesztőségek figyelmébe!

Hné/Hné Ni Mai B 29. kiadás on Molnár Erik beszédében az utolsó bekezdés második mondata helyesen így kezdődik:
K é t egyéves terv után....stb.

Ünnepélyesen átadták rendeltetésének a Szovjetuniótól kapott új, háromtonnás acélcsovasztó elektrokemencét a Győri Vagánygyárban

i Vid SL/Fd/Hné Ie 3,3 /által / lesgállított
A Győri Vagánygyár dolgozói táviratban jelentették Rákosi Mátyásnak, hogy a szovjetunió határidő előtt háromtonnás acélcsovasztó elektrokemencét az Alkotmány ünnepére üzembehelyezték.

Az új elektrokemencét szerdán délután a Párt és a minisztérium küldötteinek jelenlétében ünnepélyes külsőségek között vették át a dolgozók.

Lakatos Albert vállalatvezető a szovjetunió baráti segítségét méltatta, amely lehetővé tette, hogy Alkotmányunk második évfordulóját már több acél csapolásával ünnepelhették. Utalt az acélcsovasztó és a villamosüzem legjobb dolgozóiból alakult "Harc az acélért I"-brigád példamutatására is, amely úgy szerelte be a kemencét, hogy annak határidő előtti üzembehelyezésével 900 tonna terven felül termelt acélt biztosítanak népgazdaságunknak.

A vállalatvezető szavaira felzúgó hatalmas taps az öntőde valamennyi dolgozójának a munka fokozására tett elhatározását fejezte ki, amit Gaborek Lajos, az öntőde helyettes vezetője tolmácsolott. Társai nevében igercetet tett, hogy az öntőde dolgozói december 21-re befejezik az évi tervüket. /MTI/

Diszelőadás a román nép felszabadulásának hetedik évfordulója alkalmából

D/Dr/Hné FT Bn Románia felszabadulásának hetedik évfordulója alkalmából a Kulturkapcsolatok Intézete diszelőadást rendezett az Ifjúsági Színházban. A diszelőadáson megjelent: Révai Sándor, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke, Dobi István, a minisztertanács elnöke, Kiss Károly külügyminiszter, Molnár Erik igaz ügyminiszter, Darvas József közoktatásügyi miniszter, Dögei Imre, az Országgyűlés elnöke, Jánosi Ferenc, a népművelési miniszter első helyettese, Mihályfi Ernő népművelési miniszterhelyettes, Hajlát Jolán, a Kulturkapcsolatok Intézetének főtitkára, a Párt Központi Vezetőségének több tagja és a magyar politikai és kulturális élet több más képviselője. Megjelent az ünnepségen J. D. Kiszjeljov, a Szovjetunió magyarországi nagykövete, Aurel Molnasanu, a Román Népköztársaság budapesti követe, valamint a többi baráti országok külképviseleteinek vezetői. /Folyt.köv./

MTI BELFOLDI HIREK

B 34. kiadás

1951. augusztus 22

21 óra 15 perc

/Diszelődés a román nép felszabadulásának...folyt/ D/Dr/Hó FT 3n

A Rádió énekkara a magyar, a román és a szovjet himnuszot énekelte el, majd Darvas József nyitotta meg a diszelődést. Üdvözölte a megjelenteket, s a következőket mondta:

- Hét esztendője, hogy a baráti román nép a Szovjetunió hős hadseregének győzelmével felszabadult a bojárok és nagykapitalisták kizsákmányoló uralma alól. E hét esztendő alatt a nagyzerű román nép a Román Munkáspárt és Gheorghiu-Dej vezetésével, a Szovjetunió segítségével hatalmas utat tett meg a fejlődés útján. A Román Népköztársaság dolgozó népe ma már a szocializmust építi és egyre szilárdabb bástyája a békeért küzdő népek hatalmas táborának. A világ minden szabad és szabadságáért küzdő népével együtt a magyar nép is testvéri örössel vesz részt a Román Népköztársaság e nagy ünnepén.

Ezután Molnár Erik igazságügyminiszter mondott ünnepi beszédet.

/Molnár Erik beszédét korábbi kiadásunkban közöltük. Molnár Erik beszédét hosszantartó, lelkes taps fogadta. A jelenlévők viharos lelkesedéssel ültették mindkét nép felszabadítóját, a béketábor bölcs vezérét, a nagy sztálint, Gheorghiu-Dej-t és Rákosi Mátyást s a román és a magyar nép örök barátságát.

/Folyt.köv./

k

M T I B E L F O L D I H I R E K

B 35. kiadás

1951 augusztus

22

21 óra 12 perc

Időjárásjelentés

& Hnó/Hnó K A meteorológiai Intézet jelenti augusztus

22-én,

szombán este 21 órakor:

Több helyen eső

Nyugat- Közép- és Dél-Európa időjárása szombán felhősebb és csapadékosabb lett. Ezzel ellentétben a Szovjetunió nagy részén szárazabb az idő.

Hazánkban szombán változóan felhős időjárás uralkodott s eső inkább csak az ország északkeleti részén hullott számottevő mennyiségben. Néhány helyen a Dunántúlon is volt ~~könnyű~~ zivatar. Este 19 órakor Debrecen 19, Gyíregyháza 11, Miskolc 2 mm csapadékot jelentett. A hőmérséklet napközben északkeleten 21, 22, egyebütt 26-29 fokra emelkedett.

Budapesten szombán 21 órakor a hőmérséklet 20 Celsius fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 761 mm, alig változik.

Várható időjárás esütörtök estig: változóan felhős idő, több helyen esővel, illetve zivattal. Helyi szél, a nappali felmelegedés északkeleten ~~21~~²³ fokozódik, egyebütt kisebb mérséklődik.

Várható hőmérsékleti értékek Budapestre esütörtök reggel: 14-16, délben 25-27 fok között. /MTI/

/Diszelőadás a román nép felszabadulásának...2.folyt/ BT/Dr/Hné FT Ie

Ezután a Román Népköztársaságnak a berlini VIT-en részt vett és most Budapesten tartózkodó művészei adtak változatos, magas színvonalú műsort. Hegedű-, zongora-, ének- és balettművészek mutatták be tudásukat az ünnepi előadáson egybegyűlt közönség előtt. Fellétek Mandru Katz, a berlini VIT-en kitüntetett zongoraművész, Vera Salzburger, a bukaresti zenekonzervatórium növendéke, Sandra Orleanu: Jar, a Román Népköztársaság érdemes művésze és Gabriel Popescu, a bukaresti Állami Operaház szólótáncosai, Stefan Gheorgiu hegedűművész, a prágai Nemzetközi Zenei Verseny egyik díjnyertese, David Ohanezian, a cluji Operaház énekes, Nicolae Herlea, a berlini VIT-en díjat nyert operabarnok, Radu Aldulescu, a Román Népköztársaság érdemes művésze, a berlini VIT-en második díjat nyert csellóművész, valamint Galu Matei és Valentina Apostolescu szólótáncosok, a bukaresti Állami Operaház tagjai. A közönség meg-megújuló forró tapsviharral ünnepelte a Román Népköztársaság művészeit. /MTI/

V e g e .

K